

菅原龍吉
編集

啓蒙朝鮮史畧

五

東 京 圖 書 館

七冊	一七号	一架	二函	屬	類
----	-----	----	----	---	---

2

17

三
七
冊

一
三
冊

共

冊

略卷之五

大日本國宮城縣仙臺菅原龍吉編集

忠烈王

元年

我カ

建

治

元

母ハ

謀

後

ナ

昨

ト

改

ム

元

宗

ノ

元年

我カ

建

治

元

母ハ

謀

後

ナ

昨

ト

改

ム

元

宗

ノ

元年

我カ

建

治

元

母ハ

謀

後

ナ

昨

ト

改

ム

元

宗

ノ

元年

我カ

建

治

元

母ハ

謀

後

ナ

昨

ト

改

ム

元

宗

ノ

元年

我カ

建

治

元

母ハ

謀

後

ナ

昨

ト

改

ム

元

宗

ノ

元年

我カ

建

治

元

母ハ

謀

後

ナ

昨

ト

改

ム

元

宗

ノ

大日本國宮城縣仙臺菅原龍吉編集

二

元年

我カ

建

治

元

母ハ

謀

後

ナ

昨

ト

改

ム

元

宗

ノ

大日本國宮城縣仙臺菅原龍吉編集

二

ノ庶妻ノ生ハ所ノ子皆ナ適子ニ比レテ朝ニ仕
フルヲ得セシムベシ然ラハ則チ怨曠以テ消
シ戸口日ニ増サン宰相妻ヲ畏ル者アリ其ノ
議ヲ寢ム〔掄嘗テ言フ東方木ニ属ス木ノ生教ハ
三而ノ成教ハハナリ東方ノ男寡ク女多キハ理
數然ルナリト〕○元蠻子軍ヲ遣ハシ来ツテ海鹽
白ノ三州ニ分處ス百人○王及ヒ公主洛山
寺ニ幸ス是ヨリ辱寺○白衣ヲ禁ス太史局言
フ東方ハ木位ナレバ色當ニ青ヲ尚グベシ而ノ
白ハ金ノ色ナリ國人自ラ服ヲ易ヘ多ク褐スル

ニ白紵ノ衣ヲ以テ木金ニ制セラルノ象ナリ請
フ白色ヲ禁セント故ニコレニ從フ○全羅道
ノ按察使安戩長興府ノ副使辛佐宣ヲ罷ム〔鷹坊
ノ吳淑富勢ヲ怙ンテ肆暴ナリ戩等禮セズ淑富
王ニ潛テ之ヲ罷ム〕○初メテ宣傳消息ヲ作ル
舊制ニ凡命令徵求必ス宣旨ヲ下ス王位ニ即キ
宣旨頻リニ煩ハシク州郡迎命ニ疲ル李汾成建
白シ承宣ヲノ王旨ヲ奉シテ書ヲ作り名ヲ紙尾
ニ署シテ諸道ニ發下シ守令ヲ按察セシム之ヲ
消息ト謂フ是ニ於テ消息旁午シ州縣之ヲ告シ

○王李汾成ニ問フテ曰ク聞ク郎將中將等
民ニ臨ムノ任ヲ得ザルヲ以テ憾ト為スト令マ
交差セント欲ス何如シ對テ曰ク武人吏才アツ
テ民事ヲ知ル者甚ク寡シ如シ才文武ヲ兼子寬
猛相ヒ濟ス者アラバ東西ヲ論スルナク之ヲ
ノ民ニ臨マシメテ可ナリ王之ヲ納ル康癸ヨリ
以來權臣國柄ヲ秉リ文武交差ノ法ヲ立ツ始メ
武官ヲ以テ外ニ補ス承宣朴恒銓注ヲ掌トルニ
及テ東班必ス外補シテ後チ朝官ヲ授ク西班ハ
外ニ補ヤズ是ニ至テ武官王ノ左右ニ請フテ之

ヲ復ス且ツ故事ニ政房ノ官員除受ニ當レハ晨
ニ入リ暮ニ出テ謁參ノ門ニ填ツ恒銓注ヲ掌ト
リシヨリ始テ禁中ニ留宿セシメ除受訖ツテ乃
チ出ツ○王不豫ナリ赦ヲ下サント欲ス承宣
洪子藩數赦ヲ以テ不可ナリトシ口傳ヲ以テ因
ヲ放タント請フ○朝官ノ服章ヲ定ム宰樞以
上ハ玉帶六品以上ハ犀帶七品以下ハ黑帶○
金光遠ヲ以テ慶尚道ノ都指揮使ト為シ戰艦ヲ
修ム元將ニ復タ日本ヲ征
二年我カ建治二年○王及ヒ公主猶申ニ獵リス
宋ノ景炎元年

此ヨリ遊獵常ナシ宣旨ヲ改メテ王旨ト曰ヒ朕ヲ孤ト曰ヒ赦ヲ宥ト曰ヒ奏ヲ呈ト曰フ是ヨリ先キ達魯ル故ニ使ヲ遣ハ○知會議府事致仕張鑑卒ス鑑性恭溫正直ニ善ク文ヲ属ス吏才ニ長セリ○通文館ヲ置キ禁内ノ學館ノ七品以下ニ未タ四十二滿タガル者ヲノ漢語ヲ習シム時ニ譯者多ク微賤ヨリ起リ傳語多ク實ヲ以テセス奸ヲ懷キ私ヲ濟ス故ニ參文學事金坵議ヲ獻シテ之ヲ置ク○參文學事俞千遇卒ス千遇性聰敏ニ機辨多ク崔怡ノ為メニ器重セラレ政房ニ

入リテ多ク人ノ賂ヲ受ク史官タルニ及テ敢テ史ヲ修メズン曰ク當時ノ國事ハ皆ナ晉陽公ノ為ス所ナリ吾レ公ノ厚恩ヲ蒙ル何ソ敢テ其ノ惡ヲ後世ニ傳ヘンヤ○溟州ノ吏金遷母ヲ遼陽ニ得テ歸ル母及ヒ弟德隣蒙兵ノ為ニ虜ニセラ
ル遷時ニ年十五母ノ死ヲ傳聞シ衰ヲ服スル
三年後ナ十四年習成トイフモノアリ母ノ書ヲ傳フ即チ來ツテ贖ハン一ヲ欲スルナリ遷乃チ白金ヲ贖ヲノ遼東ニ入り母ヲ軍卒要左ノ家ニ得タリ德隣亦生キテ隣家ニ在リ遷母ヲ贖ヒ以

テ歸ル後、^テ德麟元使ニ隨ツテ來ル。遷亦、^タ白金ヲ以テ之ヲ贖ナフ。○僉議府言、^ハ公主怯怙口及ヒ内僚廣ク良田ヲ占メ多ク賜牌ヲ受テ租稅ヲ納メズ請フ賜牌ヲ收還セント聽カズ怙怙口ハ中華ニテ私屬ト云フカ如シ公主府ヲ立テ屬及ヒ僚ヲ置ク故ニ因縁ノ幣害ヲ作ス。

四年、^ハ我カ弘安元年侍中金方慶ヲ大青島ニ流ス。是ヨリ先キ韋得儒盧進義私怨ヲ以テ金方慶ヲ陷キ、^レン一ヲ謀リ云ハク方慶其ノ子忻及ヒ塔趙忭等ト謀ツテ王及ヒ公主達魯花赤ヲ去リ

テ江華ニ據リ叛セン一ヲ謀ルト誣告ス。王、^ハ柳璈ニ命シ忻都大衛等ト雜問セシムルニ皆ナ誣ヒラル、^ハ一ヲ知リテ之ヲ釋ル。ス洪茶丘憾テ本國ニ挾サシ常ニ機ヲ待チ衆ヲ伺フ。方慶ノ事ヲ聞クニ及テ帝ニ奏シテ中書省ニ請ヒ來リ鞠ス。詔、^ハ王、^ハ公主ト同ク鞠問セシム。是ニ於テ王、^ハ忻都茶丘ト與ニ方慶及ヒ其ノ子忻ヲ鞠ス。茶丘鑊索ヲ以テ其ノ首ニ圍ラシ將サニ釘ヲ加ヘントスルカ如シ又タ杖者ヲ叱メ其ノ頭ヲ擊タシメ裸体ニテ立タシムル一終日時ニ天極メテ寒ク肌膚

凍ッテ澄墨ノ如シ茶丘必ス之ヲ服セシメント
欲ニ加フルニ慘毒ヲ以テス身ニ完膚ナク絶ヘ
テ復タ蘇ル者屢ナリ方慶カ曰ク本國上國ヲ
戴クヲ天ノ如ク之ヲ愛スルヲ親ノ如シ豈ニ天
ニ背ムキ親ニ逆ヒ自ラ滅亡ヲ取ルニ非ズヤト
顧ミテ茶丘ニ謂ツテ曰ク殺サント欲セハ便チ
我ヲ殺セ一死ノ為ニ節義ヲ屈セズト是ニ於テ
只甲ヲ藏ムルヲ以テ罪トナシ方慶ヲ大青島ニ
忻ヲ白翎島ニ流ス國人皆ナ道ヲ遮ツテ泣送ス
○古司議大夫鄭興職ヲ辞ソ羅州ニ歸ル時ニ李

沄禧ノ兄弟茶丘ニ附キ金方慶ノ罪ヲ讞ス故
ニ興與ニ朝ヲ同フスルヲ恥ヂ歸テ母ヲ養フ
一ヲ乞フ王怒リ翰ノ之ヲ遣リ尋ヒテ召還ス
○境内ニ令ソ元ノ服ニ變セシム時ニ宰相ヨリ下
僚ニ至ルマテ皆ナ開剃セサルモノナシ唯禁内
ノ學館ノミ剃セズ左承旨朴恒執事官ヲ呼ビ之
ヲ諭ス是ニ於テ學生皆ナ剃ル○帝金方慶カ父
子及ヒ韋得儒盧進義等ニ命シテ王ニ從ヒ入朝
對辨セシム是ニ於テ方慶父子並ニ得儒進義元
ニ如キ姚家寨ニ至ルニ進義舌爛レテ死ス得儒

元ニ至リ亦死ス人以テ天誅トナス。參文學士金
坵卒ス。坵善ク文ヲ屬シ國文翰ヲ掌サトル時ニ
上國ノ徵詰殆ント虚歳ナシ。坵章表ヲ撰シ事ニ
遇フテ辞ヲ措ク皆ナ理ニ中ル元ノ學士王鶚其
ノ表ヲ見ル毎ニ必ス之ヲ稱賛シ其ノ面ヲ見ガ
ルヲ以テ恨トナス性悃幅ニソ華ナク言語寡ソ
國事ヲ論スルニ至テハ切直ニソ回避スル所ナ
シ是ニ至テ卒ス。文貞ト謚ス。新ニ必關赤ヲ置
キ朴恒金周鼎ヲ以テ之ヲ為サシム又夕内僚鄭
承伍ヲ以テ申聞色トナス舊制ニ凡ソ國家ノ事

宰樞先ツ會議シ承宣ヲノ旨ヲ稟ケテ後チ行ハ
シム。周易建議ノ曰ク宰樞既ニ衆ク謀政ニ適ス
ル者ナシ宜シク別ニ必關赤ヲ置キ委スルニ機
務ヲ以テスベシ又夕内僚皆ナ事ヲ啓セシム可
ラズ當ニ更ニ人ヲ擇ンデ申聞色トナシ其ノ餘
ヲ罷ハベシト恒等常ニ禁中ニ會シテ務ヲ決ス
別聽ト號フ。○日本人元ノ使ヲ殺ス。初メ帝使ヲ
日本ニ遣ハス王舍人郎將徐贊及ヒ捐工上左等
三十人ヲノ導行セシム倭人皆ナ之ヲ殺ス。王郎
將池瑄ヲ遣ハシ元ニ如キ奏セシム。

六年監察侍丞崔有滄時務ヲ論シ直言ノ旨ニ忤
ヲ以テ大青島ニ流ス承旨趙仁規王ニ言ツテ
曰ク有滄勵節ノ上ヲ奉ス輕シク棄ツ可ラズト
固シ請フ再三王怒稍ク解ケ召還ス○監察侍
史沉錫等伏ノ王ノ遊田馳馬ノ失ヲ陳シ以テ忽
赤鷹坊爭フテ内宴ヲ設ケ奢侈ヲ窮極スルノ弊
ニ及ボシ且ツ將軍尹秀カ内宴ニ侍シ床ニ登ッ
テ起舞シ礼ヲ犯ス不恭ノ罪ヲ舉グ又ツ禪師祖
英々淫穢無行卧内ニ出入スルノ事ヲ揭グ皆
直斥ノ諱マバ王大ニ怒リ命ノ崇文館ニ鞠セシ

ノ首議ノ人ヲ究問ス木索ヲ闕シ瓦ヲ股間ニ置
キ人ヲシ其ノ上ニ乘ツテ踏マシム血送リテ地
ニ流ルレト諺遂ニ言ハズ乃チ巡馬所ニ囚ラメ
白文節潘阜郭預閔清問ニ乘シテ寬貸ヲ賜フテ
乞フ乃チ之ヲ釋ルス諺謬ニイ他心ナシ紀綱
振作スルヲ以テ自ラ任ス初ノ公州ノ副使タル
長城縣ノ女アリ言フ錦城ノ大王我ヲ降シテ
神堂ノ巫ト為セリ吾レ將ニ上國ニ往キ縣人孔
允丘ト行ハントスト過グル所ノ州縣皆公服郊
迎ス公州ニ至ルニ諺待タズ巫怒リ神語ヲ傳ヘ

テ曰ノ我レ必ス謁ニ禍ヒセント退キテ日新驛
ニ寓ス謁人ヲ之ヲ覘ハシムルニ巫允丘ト同
シク宿ス遂ニ捕ヘテ之ヲ鞠スルニ俱ニ服ス○
王詩賦ヲ以テ親ラ文臣ヲ試ミ趙簡等九人ヲ取
リ黃牌ヲ賜ヒ内侍ニ藉ス王意ヲ詩文ニ留メ親
ラ文臣ヲ試ミ考ニ中ル者ヲ殿試門生ト謂ヒ待
遇常ニ異ナリ只當年登第ノ者ヲ試ム僧祖英請
フ登第ニ限ラズ久近並ニ赴ムカント乃チ其ノ
姪子宣等ノ試策ヲ將テ王ニ達シテ糊封ヲ拆キ
行目ヲ定メンヲ請ヒ子宣ヲ以テ首トナス王

朴恒郭預等ヲ召シテ考改セシム勝出ルニ及ン
テ蘭首ニ居ル皆ナ祖英ノ定ムル所ニ非ス
七年王忻都茶丘ト與ニ日本ヲ征スル事ヲ議ス
王ハ南面シ忻都等ハ東面シ元ニ事フル以來王
使者ト東西相ヒ對ス令マ忻都等敢テ抗礼セズ
國人大ニ悦ブ議シ畢ツテ忻都茶丘及ヒ金方慶
朴球金周鼎等復タ舟師ヲ率ヒテ日本ノ大明浦
ニ至ル周鼎先ツ倭兵ト鋒ヲ交ニ諸軍皆ナ力戰
ス郎將康彦等之ニ死ス一破島ニ向フニ船軍及
ヒ梢工風ニ遭フテ多ク之ク所ヲ失フ方慶等亦

夕倭兵ト力戦シ首ヲ斬ルヲ三百餘級日本ノ兵
突ッキ進ム官軍大ニ潰ユ茶丘僅カニ免ル軍中大
ニ疫シ兵疫ニ死スル者三千餘人忻都等連戦利
アラズ且ツ范文虎期ヲ過ギテ至ラズ文虎南軍
ニ將トシテ南海ヨリシ忻都等ニ日本ニ會スル
ヲ約ス軍ヲ廻ヘスヲ議ス既ニノ文虎戰艦三千
五百艘蠻軍十餘萬ヲ以ヒテ至ル適マ大風ニ値
ヒ波濤奔騰シ蠻軍皆ナ溺死ス屍潮汐ニ隨ヒ浦
ニ入ル浦之カ為ニ塞リ殘レデ而ノ行クベシ文
虎忻都等遂ニ北ニ還ヘル元軍返ヘラザル者十

萬有幾我カ軍返ヘラザル者亦夕七千餘人元乃
チ征東行省ヲ罷ム○贊成事朴恒卒ス恒ハ春州
ノ人ナリ初ノ蒙古ノ兵州ヲ陷ヒルキ恒京師ヨ
リ往キ視ルニ父母ノ所在ヲ失フ積屍中父母ニ
肖タル者ヲ得テ救瘞ス凡ソ三百餘人恒能ク文
ヲ屬シ吏材ニ長セリ寛厚ニノ善ク人ニ接ス但
事ニ臨ンデ自用シ人言ヲ省ミズ銓注ヲ掌サト
リ其ノ舉クル所ノ者ハ概ムネ其ノ親舊ナリ○
王公主ト與ニ慶尚道ニ幸ス南州ノ按廉閔萱苟
容ノ自ラ銜リ專ラ啓事ヲ擅マ、ニソ以テ王ニ

媚ア人内按廉ト謂フ○元鎮邊萬戸府ヲ金州等
ノ處ニ置キ印候ヲ以テ昭勇大將軍鎮邊萬戸ト
為シ虎符ヲ賜フ○昇天即チ今ノ順天府府使崔碩ヲ以
テ秘書郎ト為ス昇天ノ舊俗ニ邑守遞還スル毎
ニ賜ルニ馬八匹ヲ以テ碩還ルニ及テ邑人例ニ
傲ヒ馬ヲ持シテ擇バンヲ請フ碩笑ツテ曰ク
馬能ク京ニ至ラバ咫尺リ何ゾ擇バンヤト家ニ
至リ馬ヲ以テ之ニ歸ス吏受ケズ碩カ曰ク吾汝
カ州ニ守トナリテ吾レニ犯馬アリ駒ヲ生ム今
マ帶テ以テ来ルハ是レ我ノ貪ナリ汝ノ受ケザ

ルハ豈ニ我ノ貪ヲ知リテ而ソ我ヲ以テ貌辭ト
ナスニ非ザランヤ其ノ駒ヲ并セテ之ニ與フ是
レヨリ其ノ弊遂ニ絶ユ州人德ヲ頌シテ石ヲ立
テ八馬ノ碑ト号ス○大屋ヲ禁苑ニ作り張恭李
平ヲノ鷹ヲ養ハシメ王日ニ必ス再タビ至ルニ
人城中ノ鷄狗ヲ殺スヲ無數ナリ
八年我カ弘安五年元大司成白文節卒ス文節文
詞富贍一時ノ為ニ推サル才ヲ以テ自負セズ元
宗位ヲ復シテ元ニ如クニ及テ林衍其ノ子惟幹
及ヒ腹心ヲ以テ扈行セシメ固ク廢立ノ事ヲ言

フ勿レト要ス元ニ至ルニ及テ王「文節」ヲ表言
ヲ撰スルニ病ヲ以テ位ヲ辞スルヲ以セシム「文
節」筆ヲ閣ヒテ泣諫ス「王」感悟シ乃テ奏スルニ實
ヲ以テ「文節」常ニ迂拙ノ如シ是ニ至テ衆始メテ
其ノ志節アルヲ知ル○「尹秀」朴義「李貞」元卿等「王
ニ勸メテ遊獵セシム世子時ニ年九才忽テ泣下
ツテ曰ク今茲百姓困窮シ又タ東作ノ時ニ當ル
父王何ソ遠獵ヲ為サンヤ顧ミテ義ニ謂テ曰ク
毎ニ鷹犬ヲ以テ吾カ君ニ阿史スル者ハ此ノ老
狗ナリト義慙愧シテ退ク

九年我カ弘安六年元復夕日本ヲ征ヤント欲ス
本國ノ人「度調」帝ニ奏ソ曰ク今日ノ舉ハ請フ高
麗ノ蠻子ヲノ日本ヲ征セシメ蒙古ノ軍ヲ遣ル
勿レ又タ奏シテ曰ク兵糧二十萬碩ハ盡ク高麗
ヲノ弊セシメント帝之ヲ許ス「亮魯花」金忻「賈」ニ
ニ謂テ曰ク汝ダ黔蜀資諒ノ孫ニ非スヤ而ソ國
家ヲ壞ラント欲スル一此ノ如シ神豈ニ汝ダヲ
容ンヤ「王」又タ「尹秀」ノ言ヲ聽キ將ニ儒士ヲノ軍
ニ充タシメントス「右承旨」鄭可臣ノ曰ク先王人
ヲ用ユルニ文武其ノ材ニ隨フ之ヲ身ニ比スル

ニ左右ノ手ノ如シ故ニ上國ノ法ニ儒戸ハ軍旅ノ事ニ與カラズト今マ殿下褒博ノ徒ヲ堅ヲ被リ銳ヲ執ツテ遠ク征討ニ從ハシメント欲ス恐クハ聖德ヲ虧、ン王_カ之ヲ然リトス○王宰樞ニ謂ツテ曰ク國小ニソ民貧_カンク早魃屢虐_カ為ス故ニ鷹坊ヲ罷メント欲ス如何ン印侯カ曰ク鷹坊ハ帝ニ請フテ而ノ之ヲ置ク豈ニ濫リニ罷ム可ケン乎

十年_ノ我カ弘安七年元興法判書金塔卒ス時ニ貞和院妃トイフモノ王ニ寵アリ民ヲ認メテ隸ト

ナス民典法司ニ訴フ旨アリ督シテ斷ン貞和ニ與ヘシム塔ト同僚ト與ニ其ノ冤ナルヲ知レ氏旨ニ違フヲ重ンズ唯郎李行儉死執シテ不可ナリトス會疾作ツテ告ニ在リ塔等遂ニ斷シテ隸ト為ス人アリ利双天ヨリ降リテ一司ノ吏ヲ乱斫スルト勞ム明日塔背ニ疽ヲ發ソ死ス其ノ後チ同僚相繼デ死ス唯行儉ノミ獨リ免カル

十一年_ノ我カ弘安八年元東寧府ノ千戸崔坦來ツテ王ニ享ス○同知貢舉左承旨崔守璜佛ニ事フル_ル甚ク勤シ賀客ヲ宴スルニ當ソテ略バ酒饌

ヲ具ヘ肉ヲ以テセズノ素ヲ以テス王旨別監林
貞杞白粲一舟ヲ遺クル守璜カ曰ク吾レ王ノ賜
モノダモ受ケズ况ハンヤ民ノ膏ヲヤト拒バン
テ納メズ貞杞慚デ怒リ更ニ米舟ヲ以テ權貴ニ
賂ト守璜ニ代ハソテ承旨ト為ル
十二年我カ弘安九年元王參官ヲ以テ一内官ニ
授ケント欲ス左承旨安戩執テ不可ナリト云フ王
之ヲ強ユ對テ曰ク題品銓注ハ豈ニ臣ノ堪ル所
ナランヤ乞フ賢才ヲ擇ンデコレニ代ント言甚
ク愷切ナリ王怒リ起テ内ニ入ル戩コレニ隨ヒ

啓ノ曰ク臣明日當ニ代ラル可シ唯其ノ内豎參
官ノ命ハ乞フ之ヲ留メテ以テ後日ヲ須テ玉ヘ
王已ニ聞テ逾ヘ顧ミテ聲ヲ厲シテ曰ク可ナリ
ト左右皆ナ懼ル戩退キ徐カニ曰ク殿下臣ニ許
セリト遂ニ去擬勝ヲ彫ル人皆ナ嘆服ス○知察
直司事郭預元ニ如キ道ニ卒ヌ年五十五人ト為
リ平淡勁直謙遜ニソ易ヲ樂ム貴顯ニ至ルト雖
布衣ノ時ノ如シ善ク文ヲ属シ書法瘦勁ニソ
自カラ一家ノ體ヲ成ヌ當世之ニ効ヒ翕然トノ
一變ス其ノ翰院ニ在ルヤ雨中每ニ跣足ニソ傘

ヲ持シ獨リ龍化池ニ至リテ蓮ヲ賞ス後人其ノ
風致ヲ高シトシ多ク其ノ事ヲ詠ス
十三年我カ弘安十四年元
王群臣ヲ宴ス周鼎鰲ヲ稱テ退ク公主呼ンデ曰
ク卿ノ子深妻ニ逼ソテ自ラ縊ラシム父子ヲ懲
スヲ能ハザル耶周鼎跪ヅキ白ン曰ク虎ダモ且
ッ其ノ子ヲ食ハバト公主悦バズ周鼎退キ願
支ヘテ睡ル公主入ヲノ責シノテ曰ク卿醉ヘル
カ睡ルカ周鼎カ曰ク臣敢テ睡ラズ公主大ニ怒
リ其ノ職ヲ解ク○全羅道ノ王旨別監權宜銀四

十斤虎皮二十領ヲ以テ世子ニ獻ス世子ノ曰ク
此ノ物皆テ民ヲ剥ギ怨ヲ斂ム吾カ欲スル所ニ
非ズト人ヲ遣ハソ悉ク其ノ主ニ返ヘス○知倉
議府事朱悅卒ヲ文節ト謚ス悦ハ綾城縣ノ人ナ
リ嘗テ羅靜ノ二州昇天長興ノ二府ニ任シ皆ナ
聲績アリ忠清廢上全羅ヲ按スルニ及テ威名日
ニ振ル人皆テ敬畏ス國ニ大事アリ使命ヲ擇ブ
キハ則チ必ス首ニ舉ラル性剛直嚴重ニシテ世ト
俯仰セズ惡ヲ疾ムヲ讐ノ如ク必ス聲ヲ励マノ
大ニ罵ル嘗テ事ヲ以テ相府ニ至リ宰相ノ語ヲ

聞キ坐ノ伏セズ、按歳タル時、内事崔冲卿使ヲ奉
シテ来リ、美服ヲ以テ入ニ誇ル、悦敝衣ヲ著ケ、脚
ヲ伸ベテ坐シ、強ヲ捫テ而ソ談シ、傍ハラニ人ナ
キガ如シ、仲卿慙赦ソ退ク、悦、駱達賢厚ノ量アリ
生産ヲ營マズ、達官タリト雖、自ラ奉スル一寒
士ノ如シ、文章富贍、筆法亦タ奇ナリ、悦、貌ヲ醜ク
鼻爛レタル橘ノ如シ、公主群臣ヲ宴ス、悦、起ツテ
壽ヲ為ス、公主驚キテ曰ク、何ソ遽カニ老醜鬼ヲ
ノ前ニ近ケシムル耶、王ノ曰ク、此ノ老醜醜ナル
一鬼ノ如ク、心ノ清キ一水ノ如シト、公主敬重シ

觴ヲ舉ケテ驩飲ス

十四年、我カ正慶元年、元慶尚道ノ勸農使細麻布
ヲ獻スルヲ禁ス、是ヨリ先キ蔡謨勸農使ト為リ
テ多ク細麻布ヲ歛ノテ、王ニ獻ス、又タ左右ノ權
貴ニ賂フ、李德孫之ニ代ハルニ及テ、稍ク其ノ數
ヲ増ス、是ニ至テ、薛永仁又ク其ノ尺數ヲ倍シ、布
極メテ細ク、民甚タ之ヲ苦シム、王之ヲ聞ク故ニ
此ノ命アリ、〇知都、會議司事、廣承益免ス、時ニ洪
子藩首相タリ、趙仁規、亞相タリ、承益コレニ次ジ
承益兩官ニ幸ヒラル、一ヲ得常ニ禁中ニ居リ

都堂ニ至ル^一甚多希^一ナリ一日子藩先ツ出^一仁
規承益ニ語テ曰ク國人洪公ヲ真ノ宰相ト謂ヒ
我ヲ謂テ老譯ト為シ公ヲ謂テ老呪ト為ス我レ
等真宰相目ニ預カラズ唯當ニ朝衙夕直ヲ務
ムベキ耳ト承益即日辞^一免ス蓋シ仁規ハ譯語
ヲ以シ承益ハ神呪ヲ以テ顯ルト云フ○世子各
道ノ勸農使聚歛ヲ以テ事トナシ人民ヲ蠹害ス
ルヲ以テ王ニ白^一之ヲ罷ム按廉使ヲ以テ其ノ
任ヲ兼シム世子嘗テ内僚元奕・膝下ニ踞ス奕
世子ニ謂テ曰ク人主宜シク聰察スベカラズ殿

下聰明大ニ過グ宜シク小シク寛容スベシト世
子色ヲ作^一ノ曰ク汝カ輩我ヲノ癡暗ナラシメ而
ノ柄ヲ弄シ上ヲ欺^一ソゴ^一餅ヲ軟ニスルカ如ク
セント欲スル乎ト奕懼ル^一年十四○尹佐宣等
ニ及第ヲ賜^一宰相蔡仁規ノ子耦名ノミ同進士ノ
首ニ居ル王^一耦ノ為ニ之ヲ嫌ヒ國制ニ科舉ノ目
乙科三人丙科七人同進士二十三人世同進士ノ
頭官達セサルヲ以テ人皆ナ之ヲ惡ミ指ソ同頭
トナス○李混ニ問ヒ丙科八人ヲ加ヘ耦ヲ其ノ末
ニ置ク○林貞杞死ス貞杞科第ヲ以テ進ムト雖

氏然氏文學ニ味シ常テ監試ヲ掌トリ題ヲ命ス
ルヲ能ハス人皆ナ之ヲ笑フ王旨別監ト為リ聚
歛ヲ務メテ權貴ニ媚ブ驟カニ遷擢セラレシカ
是ニ至テ暴死ス時ニ宰相洪休ガ女竄トイフ者
アリ尼ト為ル性人ノ短ヲ言フヲ喜ム公主民
間ノ事ヲ聞カント欲シ卧内ニ出入セシム公主
貞杞ノ死ヲ聞キテ慟嗚ノ色アリ尼側ニ在リ詐
ハツテ曰ク貞杞ノ死ハ恠ムニ足ラズ彼レ血ヲ
以テ身ヲ成ス其ノ死宜シク速カナルベシト蓋
シ民ノ血ヲ割キテ以テ其ノ身ヲ立ツルヲ謂フ

ナリ公主勃然トノ色ヲ變ス○王及ヒ公主良家
ノ美女ヲ選シテ帝ニ獻セントス樞密院副使洪
文系ノ女亦タ其選ニ中ル百方免カレントヲ圖
レ氏未ダ得ズ文系遂ニ其ノ女ノ髮ヲ剪ル公主
之ヲ聞テ大ニ怒ツテ文系ヲ囚ヘ痛ク慘刑ヲ加
ヘ其ノ家ヲ糶ス又タ其ノ女ヲ囚ヘテ剪髮ノ故
ヲ問フ女ノ曰ク我レ自ラ之ヲ剪ルナリ父實ニ
知ラズト公主人ヲソ鐵鞭ヲ以テ乱捶セシム身
ニ完膚ナケレ氏終ニ伏セズ時ニ宰相及ヒ致仕
金方慶等殿下ニ詣リテ營救スレ氏聽カズ文系

ヲ流シテ後子數日洪子藩更ニ力請シテ家産ヲ
 還サシム然ル之ヲ疾ムト甚シク卒ニ女ヲ以テ
 蒙古ノ阿古大ニ賜フ
 十五年我カ正應二年元康煦死ス王左右ニ問フ
 テ曰ク是レ頭臂ヲ燃ソ以テ王ノ疾ヲ救フ者ニ
 非ズヤ世子ノ曰ク人臣上ニ事フルノ道ハ忠勤
 節ヲ盡スニ在リ頭ヲ燃シ臂ヲ燃ハ乃チ浮屠ノ
 事ニノ君子ノ為ス所ニ非ズ而ソ上ニ媚ビント
 欲シ敢テ非礼ヲ行フ死スト雖何ソ惜マシヤ
 聞ク者嘆服ス○李璿暴死ス璿勇ヲ好ミ騎射ヲ

善クス鷹ヲ養ヒ遊獵ヲ以テ事トナス鳥雀ヲ生
 捕シ其ノ毛ヲ去リ以テ鷹隼ニ飼ハシメ或ハ生
 鷄ヲ割キ其ノ半ヲ留メテ之ニ食マシム王ノ獵
 ヲ好ムハ皆ナ璿之ヲ導クナリ○僉議中賛致仕
 柳璟卒ス文正ト謚ス璟ハ文化縣ノ人公權ノ孫
 ナリ三別抄ノ紀ニ璟江華ニ在リ閩門執ヘラレ
 賊ニ汚レズ脱走シテ徒歩ンテ王ニ松京ニ見
 ニ璟藻鑑アリ文章ヲ論スルニハ体制ヲ先キニ
 メ工拙ヲ後ニス累リニ禮闈ヲ興トリ取ル所ハ
 皆ナ知名ノ士ナリ

十六年我カ正應三年元詔シテ東寧府ヲ罷ノ
復タ我カ西北ノ諸城ヲ歸ヘス王其ノ總管韓慎
桂文庇ヲ拜シテ大將軍トナシ玄元烈ヲ大僕尹
トナシ羅公彦ヲ將軍トナス復タ西北諸城ノ守
令ヲ置キ將軍鄭復均ヲ西京留守トナス○前知
僉議府事金周鼎卒ス周鼎少ノ學ヲ好ミ沉厚
ニシテ言寡ナク安リニ交遊セズ初メ富城ノ尉ニ
調セラル、時北兵大ニ至リ國家驚キ擾ル周鼎
敵ニ備ヘ民ヲ撫シ威惠並ニ著ハル一方之ヲ稱ス
其ノ達魯花赤王京ノ留成軍合浦ノ鎮守軍及ヒ

屯田等ノ軍ヲ罷メ金方慶ヲ赦ルヤン一ヲ請ヒ
シハ皆ナ周鼎ノ策ナリ王益之ヲ重ンズ東征ノ
役颶風舟ヲ覆ヘシ官軍多ク溺死ス周鼎計ヲ以
テ溺ヲ拯ヒ活ス所甚タ衆シ然ル鷹坊都監使ト
為ルニ及テ鷹犬ヲ以テ主ニ媚ビ頗ル威福ヲ張
ル○世子元ニ如キ帝ニ謁ス帝便殿ニ引見シ爾
ダ何ノ書ヲ讀ムヤト問フ對ヘテ曰ク師儒鄭可
臣閱讀ト云フ二人アリ今メ從行シテ來ル侍衛
ノ暇マニハ時ニ從ツテ孝經論語ヲ質問シ帝大
ニ悦ビ試ミニ可臣ヲ喚デ來ラシム世子乃チ引

ヒテ俱ニ入ルニ坐ラ賜ヒ本國世代相傳ノ序理
亂ノ迹風俗ノ宜ヲ問ヒ之ヲ聽テ倦マズ其ノ後
チ公卿ニ命シテ交趾ヲ征スルヲ議セシムル
ニ當リテ又タ召シテ同シク議セシム二人ノ對
辭旨ニ稱フ是ニ於テ可臣ニ翰林學士「漬」直學
士ヲ授ク後々一年帝世子ヲ紫壇殿ニ召見ス御
案ノ前ニ物アリ大圓小銳色紫ニ而ノ貞シ郎
チ尺有五寸バカリ内ニ數斗ノ酒ヲ受ク可シ乃
チ摩訶鉢國ニ印度ノ地ノ獻スル所ノ駱駝鳥ノ卵
ナリ世子ニ命シテ之ヲ觀ヤシメ乃チ可臣ヲノ

詩ヲ賦シテ以テ進メシム其ノ詩ニ曰ク有卯大
如麕中藏不老春願將千歲壽醪及海東人
十七年我カ正應四年元ノ叛賊乃顏ノ餘黨哈
丹ノ兵前數年來ツテ和登ノ二州ヲ陷キリ入ヲ
殺ソ糧ト為シ婦女ヲ得麕聚シテ脯ト為ス始メ
萬戶印侯ヲ遣ハシ之ヲ禦グ王兵ヲ江都ニ避ク
丹ノ兵又タ鐵嶺ヲ踰ヘ長驅シテ交州道交州即
准陽ニ入リ楊根ヲ陷イレ原州ノ雄藏城ヲ攻ム
御貢進士元冲甲數十人ヲ以テ奮擊シテ却ク
是ニ於テ州兵繼ク影リ遂ニ與ニ合擊シテ聲山

嶽ニ振テ賊帥都刺闍等六十八人ヲ斬リ射殺ス
ル者幾ド半ナリ賊鋒是ニ因テ大ニ挫ケ諸將亦
タ固ク守ル始テ賊ヲ輕ニスルノ心アリ時ニ元
亦タ將軍薛闍干那蠻ヲ遣ハシ來リ助ケテ之
ヲ討ス元軍我カ軍ト合シ丹ノ兵ヲ燕政正左山
ノ麓ニ擊テ大ニ之ヲ敗ル伏屍三千餘里賊ノ精
騎千餘河ヲ涉ツテ遁ル金所韓希愈元軍ト與ニ
復タ賊騎ト戦ヒ大ニ之ヲ敗ル是ノ後ニ賊軍中
一勇士アリ我カ軍ヲ射ルニ每發必ズ倒ル韓希
愈鎗ヲ持シ馬ヲ馳セ賊陣ニ突入スルニ人馬皆

ナ辟易ス乃チ勇士ヲ掘シ出ダノ之ヲ斬リ其ノ
首ヲ槍ニ掲ゲテ之ヲ示スニ賊皆テ氣ヲ破ル大
軍因テ合擊ノ大ニ之ヲ敗ル哈丹ノ父子圍ヲ潰
シテ逃去ス○僉議中替許珙卒ス文敬ト謚ス珙
ハ孔岩縣ノ人ナリ性恭儉ニシテ生業ヲ事トセズ
達官ニ至ルト雖モ食一器ニ過ギス布被蒲薦之
ニ處ノ怡然タリ群居スルハ器ヲ口ヲ懷ム
其ノ少キヤ常ニ一僕ヲ從ヘ器ヲ掩ヒ背ヲ埋ム
ルニ殆ンド虚日ナシ棄屍ヲ見レバ自ヲ負ヒテ
之ヲ瘞ム嘗テ月夜琴ヲ彈ス隣家ニ處女アリ垣

ヲ瑜ヘテ奔ル珠敢テ近ヅケズ諭スニ礼義ヲ以
ス其ノ女慙悔ノ退ク
十八年我カ正應五年元金延壽元ヨリ還ヘリ世
子ノ還期ヲ報シ且ツ世子ノ言ヲ以テ王ニ白
曰ク聞ク比口歳凶ニノ民饑ニト車馬ノ至ル所
ハ供億不贍ナリ願クハ上出テ、境上ニ迎フル
勿レ泥ンヤ父ハ子ノ為ニ屈ス可ラザルヲヤト
王怒ツテ曰ク世子ノ言當ニ是ノ如クナルベカ
ラスト王監察御史金有成ヲ以テ宣諭使トナ
シ置文翰署郭麟書狀官ト為リ元ニ入ル日本

ヲ護送シテ國ニ還ス乃テ書ヲ致メ詔諭ス帝ノ
ナリ故時ニ書狀關ク人皆ナ計ヲ以テ避ク麟獨リ
曰ク事難ヲ辞セザルハ臣子ノ義ナリ宰相喜ビ
遂ニ書狀ニ充ツ婦翁崔錫免ヲ圖ラント欲ス麟
奮然トノ曰ク死ハ一ナリ國事ニ死スルハ妻子
ノ手ニ死スルニ愈ラズ乎ト乃テ行ク日本嘗テ
東征ヲ憾ミ皆テ拘留メ還ヘサズ二人ノ存没世
聞ク一ヲ得ズ
十九年我カ永仁元年元元ノ洪波豆兒福源來
テ造船ヲ管ス復タ日本ヲ王宮ヲ望ンデ馬ヲ下

宰相ヲ禮遇スル一甚タ恭シ
二十年ノ我カ永仁二年元王元ニ在リ世祖皇帝崩
ス奠薦ノ礼哀慕ノ誠皆ナ其ノ極ヲ致ス新天子
ニ見ヘテ耽羅曾テ蒙古ニ歸ヘラン一ヲ請フ帝
之ニ從フ耽羅我カ國ニ還ヘルト
一ヲ罷ム帝崩シテ後ナ洪君祥丞相完顏澤ニ白
メ東征ヲ罷ム
二十一年我カ永仁三年洪子藩ヲ以テ僉議令ト
為シ趙仁規ヲ僉議中賛トナシ鄭可臣ヲ僉議侍
郎賛成事トナシ金忻ヲ知僉議司事ト為シ金之

淑ヲ判三司事ト為シ安珣ヲ密直司事トナシ李
混ヲ同知三司事トナシ洪君祥ヲ益城侯ト為ス
洪茶立常ニ本國ヲ怨ム君祥以為ラク寧口永寧
公ヲ怨ムトモ敢テ國ニ負カズト本國ノ為ニ利
ヲ興シ害ヲ除キ百方力ヲ用ユ故ニ功ヲ論ン褒
封ス○世子事ヲ都僉議司ニ署ス世子ハ南面シ
中賛ハ西面シ侍郎賛成事以下ハ東面ス○王ニ
入朝スレニ及テ士唐人馬ヲ擁シテ上書シ冤ヲ
訟フ馬前ム一ヲ得ス○監察侍史許有全讒セラ
レテ巡馬所ニ囚ハレ將ニ市ニ捷タレントスル

ニ政ヲ救フ者ナシ指諭高宗秀乃チ王ニ白シ曰
ク監察ハ王ノ耳目ナリ百官ヲ糾彈スルハ固ヨ
リ其ノ職ナリ今マ小人ノ讒ヲ以テ市ニ捷タル
人上ヲ以テ如何ナル主ト為スヤト再三譬解シ
テ免ルヲ得タリ
二十二年我カ永仁四年王夜香閣ニ宴シ壁上ニ
唐ノ明皇玄宗夜宴ノ圖ヲ懸ルヲ見テ左右ニ謂テ
曰ク寡人小國ニ君タリト雖凡遊宴豈ニ獨リ明
皇ニ及バザランヤ是ヨリ夜以テ日ニ繼ギ奇技
淫功至ラサル所ナシ○閱漬ニ米百碩ヲ賜フ王

嘗テ内僚高汝舟ヲ遣ハシ漬ニ命ノ詩ヲ賦セシ
ム漬汝舟ニ餽ルニ白酒及ヒ青瓜ヲ以テス汝舟
其ノ清貧ヲ白ス故ニ此ノ賜アリ○世子晋王甘
麻刺ノ女寶塔實憐公主ニ尚ス○金元祥朴允村
王ノ幸妓謫仙來ニ因テ大原曲ヲ製進シ官ニ拜
セラル、ヲ得タリ皆ナ人
二十三年我カ永仁五年公主薨ス世子元ヨリ喪
ニ弔リ關人陶成器等四人ヲ殺シ又タ巫蠱ノ事
ヲ治シテ官人無比ヲ殺ス即チ幸姫ニノ恭國人
山郡ノ人ナリ
震駭ス

二十四年我カ永仁六年元咸寧侯王維ヲ遣ハシ
王ニ詔ノ位ヲ世子ニ傳ヘシメ王ヲ封ノ逸壽王
ト為ス世子諱位ニ即ク○慶尚全羅忠清ノ地事
務繁劇ナルヲ以テ按廉使副ヲ置ク按廉ノ使副
始マ○王書ヲ下ノ前司諫李承休ヲ徵ス時ニ承
休隱レテ三陟縣龍溪ノ別業ニ居ル○政房ヲ罷
ノ翰林院ヲ以テ選法ヲ主トラシム學士崔岳等
四人及ヒ承旨金承ヲ銓選ヲ掌トラシム○倉
議中賛鄭可臣卒ス文靖ト謚ス可臣ハ羅州ノ人
ナリ性正直端嚴ニシテ典故ヲ諳練ス題品銓衡

皆ヲ物議ニ當ル一時ノ粹命多ク其ノ手ニ出ツ
冢宰タルニ及テ人皆ヲ太平ヲ想望ス是ニ至テ
暴カニ卒ス或人ノ曰ク太上王ノ位ヲ遜ルヤ可
臣表ヲ製ス人アリ言フ表中ノ語ハ太上王ノ意
ニ非サル者ナシ若シ其ノ由ヲ詰ラバ表ヲ撰ス
ル者責ヲ追ル、一ヲ得ンヤト可臣憂懼シ藥ヲ
飲ンデ死ス○密直司使安戩久シク銓選ヲ典ド
リ正ヲ守ツテ阿子ラズ時ニ鑣鯨ト称ス○元亨
魯元ヲ遣ハシ來ツテ國王公主ノ朝ヲ趣ガス王
金郊ニ餞ス酒酣ハニノ享魯元帝命ヲ以テ國王

ノ印ヲ取リ、逸壽王ニ授ク。逸壽王、壽寧宮ニ幸シテ詔ヲ受ク。詔ニ曰ク、聞ク、譚位ニ莅ム以來、頗ル專擅ニ涉リ、處決宜ク失ナヒ、衆心疑懼ス。蓋シ年少、フシニ經練スル所ナキヲ以テノ故ニ然ル耳。今マ卿ヲ前ニ依ツテ、國政ヲ統理セシムト且ツ、譚ノ名ノ闕庭ニ入侍シ之ヲノ事ニ明習セシメント。譚乃チ元ニ入ル。帝丞相ヲノ扈從安珣ヲ召シ、問ハシメテ曰ク、汝カ「王何ソ」公「主ヲ近ヅケザルヤ」珣對ヘテ曰ク、閭闔ノ間ハ外臣ノ知ル所ニ非ス。丞相以テ奏ス。帝ノ曰ク、此ノ人大體ヲ知ル

ト謂ツベシト復タ問ハス。閭人黃石良、賁緣ノ事ヲ勝ビ、左司諫秋適ヲ譖ノ將サニ巡馬所ノ關内ニ囚ヘントス。押者徑ヨリ行カント欲ス。適背セズ。ソ曰ク、凡ソ罪アル者ハ皆ナ有司ニ歸ス。未ダ王所ニ枷鎖セラル、者アラズ。吾レ當ニ官道ヲ行キ、國人ヲノ知ラシムベシ。何ソ必ズシモ婦兒ニ侮ヒ、面ヲ委巷ニ掩ハンヤ。王、壽康宮ニ幸ス。倖臣吳祁、金元祥、內僚石天補、天卿等、中外ノ官妓、官婢、巫女、姿色アリ、歌舞ヲ善クスル者ヲ選ビ、藉ノ宮中ニ置キ、管絃坊大樂才人ノ外ニ於テ別ニ一

隊ヲ作り羅綺ヲ衣馬尾笠ヲ戴キ称ノ男粧ト
ナシ教ユルニ新聲ヲ以シ各名妓ニ私シ日夜歌
舞ノ復タ君臣ノ禮ナシ
二十五年我カ正安元年上洛公金方慶卒ス方慶
ハ安東ノ人ニテ新羅ノ教順王ノ遠孫ナリ母嫪
ムニアリ屢雲霞ヲ餐フト夢ム生ルニ及テ祖
敏成ノ家ニ養ナハルハシク嚙志アレハ必ス卧
ノ街衢ニ啼ク牛馬コレガ為ニ避ク性忠直信厚
嚴毅ニシテ言寡ナシ器宇寛弘小節ニ拘ハラズ多
ク典故ヲ識シ能ク事ヲ断ス身ヲ檢スル勤儉ニ

ノ故舊ヲ遺スレズ致仕閑居スト雖デ國ヲ憂フ
ルヲ家ノ如シ國ニ大事アレバ必ス之ニ咨ル年
八十九ニシテ頭髮白々ラズ氣骨常ニ異ナリ寒暑
疾ナク脩然トシ逝ク時ニ事ヲ用ユル者方慶ヲ
惡ム遂ニ礼葬ヲ沮バム後々忠烈ト謚ス○閭里
吉思本國奴婢ノ法ヲ革メント欲ス王上表レテ
止メレトヲ請フ其ノ表畧ニ曰ク我々始祖訓ヲ
後嗣ニ垂レテ云ク賤類ハ其ノ種ニ別アリ若シ
良ニ從フトヲ許セハ必ス仕路ヲ通シ國家ヲ乱
サントヲ謀ラン是ニ由テ小邦ノ法ハ其ノハ世

ノ戸籍ニ於テ賤類ヲ干サズン然ノ後々仕ヲ筮
スルヲ得凡ソ賤類タル者ハ父若クハ母一ツ
ビ賤シケレハ則テ賤シ假令本主放許サレテ良
トナルト雖モ其ノ生ム所ノ子孫ハ却還シテ賤
トナル又タ其ノ本主嗣ヲ絶テハ亦タ同宗ニ属
ス然ル所以ノ者ハ良ニ從ハシムルヲ欲セザル
ナリト
二十七年我カ正安三年元ノ大德五年省内ノ外官ヲ併ハセ其
ノ官名上國ニ同キ者ハ悉ク之ヲ改ム又タ芝黄
ヲ以テ赭袍ニ代ヘ紅傘ハ黄傘ニ代ヘ蹈舞警蹕

ノ禮ヲ除ク○金貂ヲ以テ忠清道ノ按撫使トナ
ス○僉議中賛致仕崔守璜卒ス守璜性正直勤儉
家貧シフノ衣食スレ能ハザレト意ト為
サズ初メ國學々諭ヲ以テ都兵馬錄事ヲ兼ヌ又
日公事ヲ以テ宰相ノ家ニ歷詣シ案ヲ署ス一相
アリ冠セズ客ト坐ス守璜案ヲ抱キテ進ミ既
ニノ又タ退ジキ跪ヅク其ノ相屢之ヲノ前マシ
ム守璜進ハカ若クニ進マザル者良久シ其
ノ相乃チ階リ起ツテ入り冠ヲ出ツ其ノ礼ヲ執
リ諭ラハザル此ノ如シ

二十八年我カ嘉元元年僉議中賛薛公儉卒ス公儉性廉謹ニシテ礼ヲ好ム六品官ノ人ノ父母ノ喪ニ丁ル者アレバ知ルト否ザルトヲ問ハズ必ズ素服シテ往キ弔ス蔡洪嘗テ疾ヲ問ヒ卧内ニ入り布被莞席蕭然トシテ僧居ノ如キヲ見出テ嘆ノ曰ク吾カ輩ヨリ公ヲ望メバ所謂壞蟲ト黄鵠ノ如シ

二十九年我カ嘉元元年洪子藩元冲甲守諸宰相ト與ニ三軍ヲ率ヒテ王宮ヲ圍ミ兵祁ヲ執ヘテ元ニ送クル鄭璿カ曰ク一奸臣ヲ退ゾクハ一

武夫ノ力ニ過ギザルノミ何ソ兵ヲ用ユルニ至ランヤ聽カス元祁及ヒ石天補ヲ安西ニ放流ス初メ祁讒佞ヲ以テ幸ヲ得王ノ父子ヲ離間シ忠良ヲ陷害ス是ニ至ツテ遂ニ流サル○王元ニ如キ西京ニ至ル帝入朝ヲ許ルサス乃チ還ル王入テ前王ノ還國ヲ沮バ且ツ前王ノ公主ヲ以テ改メテ王ノ姪瑞興侯瑛ニ嫁セシメテ請フ故ナリ

三十年我カ嘉元二年僉議中賛成事伍允孚卒ス允孚世大史局ト為リ占候ニ精シ又タ卜筮ヲ善クス皆テ驗中セザルナシ性切直ニシテ言ヌク

ナク頗ル國事ヲ以テ己カ憂トナス災異ニ遇フ
 毎ニ之ヲ時政ノ得失ニ推レ即チ入リテ謝ハ聽
 カサレハ涕泣メ固ク爭ヒ必從ニ期ス嘗テ朝ヲ
 太祖ノ真殿ニ告ク既ニ莫シテ且ソ拜ン泣テ曰
 ク太祖々々君ノ國事非ナリト因テ鳩咽メ自カ
 ラ勝ユルヲ克ハス其ノ誠懇類ハ予此ノ如シ自
 カラ天文ヲ圖リ以テ獻ス日者傳ヘテ之ヲ法ト
 ス○國學ノ贍學錢ヲ置ク初メ賛成事安珣庠序
 大ニ毀レ儒學日ニ衰フテ慨キ兩府ニ議メ六品
 以上ヲ各銀一疋ヲ出シ七品以下ヲメ布ヲ出

サシムルヲ差アリ之ヲ養賢庫ニ歸シ本國ヲ存
 シ息ヲ取リ永ク教養ノ資トナス王之ヲ聞キ亦
 タ内庫ノ錢ヲ出シ之ヲ助ク
 三十一年我カ嘉元三年達魯花亦忽憐卒ス忽憐
 疾篤シ之カ為ニ藥ヲ進ムル者アリ忽憐カ曰ク
 汝カ國奸臣命ヲ執リ父子相圖ル故ニ帝我ヲ遣
 ハソ來リ監セシム我若シ藥ヲ飲ンデ死セハ其
 レ後言ナキヲ得ンヤ兄ハンヤ死生命アリ良業
 何ヲ為サント竟ニ歎マズ卒ス○王僧紹瓊ヲ
 宮中ニ召シ淑昌院妃ト與ニ菩薩ノ戒ヲ受ク韓

希愈崔崇之ヲ諫ムレバ聽カズ

三十二年我カ徳治元年僉議中賛韓希愈卒ス希

愈性樸素豁達射御ヲ善クシ膽力アリ金方慶ニ

從ツテ珍島耽羅日本ヲ討シ並ニ功アリ家ニ蓄

積ナク屢丐貸ス嘗テ王ニ從フテ田獵スルニ每

射輒チ中ル王馬ヲ賜フニ亦畜ハズ輒スク以テ

人ニ與フ其ノ平居スル常ニ弓矢ヲ治メ鑑甲ヲ

繕口ヒ戰陣ニ臨ムガ如シ年老ヒタリト雖月

夜毎ニ長槍ヲ操リ且ツ走シリ且ツ跳ツテ曰ク

吾ガ力尚ヲ用ユベキナリト○僉議中賛致仕安

珣卒ス文成ト謚ス珣ハ興州ノ人ナリ莊重安詳

相府ニ在リテ善ク謀リ善ク断ス同列ニハ但

順承惟レ謹シミ敢テ爭ハス嘗テ人ヲ養育シ

斯ノ文ヲ興復スルヲ以テ己カ任トナス且ツ鑑

識アリ文章亦タ清勁ニシテ觀ルベシ葬ムルニ及

テ七館十二徒皆ナ素服ノ路ニ祭ル○慶興君洪

子藩元ニ卒ス子藩ハ僕射瑾ノ後ナリ性敏達魁

梧俊偉材幹人ニ絶ユ三タヒ首相トナリ議論正

々持シ大臣ノ風度アリ是ニ至テ入朝シ丞相ニ

謁シテ具サシ王惟紹ガ廢嫡ノ謀ヲ言ヒ且ツ二

王ヲ奉ノ東還セント欲シ未ダ就ラズノ卒ス子
藩先ツ母ヲ喪ナヒ父ニ事ヘテ孝ナリ官事ニ迫
ルト雖比定省ヲ廢セズ性又夕潔ヲ好ミ更衣毎
ニ必ス手ヲ盥ヒ日ニ沐浴ス夜ハ必ス衣冠ヲ具
ヘ天ヲ拜ス忠正ト謚ス○王元ニ如キ前王ト與
ニ還ラント欲ス王維紹宋邦英韓慎等西宮ヲ讒
搆シ嫡ヲ廢シ瑞興侯璵ヲ以テ前王ノ公主ニ尚
シ嗣ト為サンヲ謀ル洪子藩崔布淳等がメテ
其ノ非ヲ言フ

三十三年
我カ德治二年元ノ成宗崩ス前王皇
大德十一年

姪變育黎拔力八達太子及ビ右丞相答剌罕等ト
與ニ策ヲ定メテ懷寧王海山ヲ迎ヒ立テ、帝ト
為シ太子ノ旨ヲ奉ノ王維紹等ヲ搆ヘテ之ヲ囚
シ王ヲ慶壽寺ニ遷ス初ノ王同シク前王ノ任事
王ノ邸ニアリ王ノ任事
スル所ノ者ハ悉ク之ヲ罷ム即チ從臣摧漢功ヲ
以テ選法ヲ掌トラシメ親信スル所ノ者ヲ除拜
ス王手ヲ拱ノ印ヲ行ヒ國政復タ盡ク前王ニ歸
ス乃チ瑞興侯璵及ビ王維紹宋邦英韓慎宋璘宋
義崔淳ヲ誅シテ其ノ家ヲ藉シ韓希愈生時略規
諫セサルヲ以テ其ノ子儉ヲ嘉州ニ竄シ吏役ヲ

復^ス希^レ愈^ハ本^ト嘉州ノ吏ナリ○直史館尹頎前
王ノ命ヲ以テ撰スル所ノ先代實錄ヲ奉シテ元
ニ如ク○元王ヲノ國ニカヘラシム因テ行省ヲ
署ス

三十四年我カ延慶元年王神孝寺ニ薨ス遺教ノ
機務ハ瀋陽王ニ委付セシム王嘗テ金址李松縉
等ト唱和シ龍棲集アリ○前王元ヨリ来ッテ殯
宮ニ詣リ入ッテ哭シ奠ヲ壽寧宮ニ設ケ群臣ノ
朝賀ヲ受ク禮未タ畢ラザルニ大雷電雹ヲ降ラ
ス王許琮ノ家ニ幸シ故ノ平陽公眩ノ妻許氏ヲ

納ル又タ金文衍ノ家ニ幸シ淑昌院妃文衍ニ姪

ス時ニ獨リ監察糾正禹倬白衣ニソ斧ヲ持シ藁

ヲ束子^上書ノ敢諫ス近臣疏ヲ展ベテ敢テ賣マ

ズ倬聲ヲ勵マン曰ク卿等近臣ト爲リ未タ非ヲ

格スヲ能ハズ惡ヲ近フル此ニ至ル乃チ尸

位貪祿ノミ何ソ厚顔ノ甚シキヤト左右震慄ス

王慙ル色アリ然ル未タ幾ナラズ妃ヲ封ノ淑妃

ト爲ス○外從兄弟ノ通督ヲ禁ス高麗國初ヨリ

宮闈五服ノ誓ヲ避ケズ國人コレニ效フ

忠宣王諱ハ諱ハ諱瑋ト改ム字仲昂蒙古ノ諱ハ益
智礼普化忠烈ノ長子母ハ元ノ世祖ノ

女大公長

元年我カ延慶二年初テ權鹽ノ法ヲ立ツ王國用
ニ備ヘント欲シ公私各處ノ鹽盆ハ盡ク官ニ入
レ估價セシメ銀一斤ニ六十四碩銀一兩ニ四碩
布一疋ニ二碩鹽ヲ用ユル者ヲ皆ナ義鹽倉ニ
赴ヒテ買ハシム若シ私ニ鹽盆ヲ置キ及ヒ私ニ
貿易スル者ハ嚴ニ治罪ヲ行フ又民ヲ發シ鹽戶
ヲ作シム民甚ク之ヲ苦シム歲々入ル諸道ノ鹽
價ハ凡ソ布四萬疋〇元ノ太后五臺山ニ幸ス王
扈從スニ時ニ在リ王元〇上洛公金忻卒ス忻ハ方慶ノ

子ナリ性豁達慈惠ニノ人ヲ愛シ尤モ親戚ノ窮
者ヲ恤ム〇王政仕密直副使吳良遇ニ命シテ上
昇王謚ヲ請フ表ヲ撰ヤシム仍ツテ今ヨリ後給
スルニ見官ノ俸ヲ以シ表箋製撰ハ一切コレニ
委ス

二年我カ延慶三年王元ニ在リ凡ソ國事ハ唯ダ
旨ヲ傳フルノミ位ヲ世子鑑ニ傳ヘント欲スル
ニ從臣ノ為ニ沮バマレ乃チ止ム未ク幾クナラ
ズノ世子ヲ殺ス〇王表ヲ奉リ元ニ請ヒ祖ヲ追
王シテ忠敬ト曰ヒ考ヲ忠烈ト曰ヒ始テ宗ヲ改

メ王ト為ス元ノ威ヲ畏 ○賛成事、柳清臣ヲ以テ
 僉議政丞トナス是ヨリ先キ崔有滄年高キガ故
 ニ五月ニ一タビ都堂ニ至リ軍國ノ大事ヲ議シ
 シメ清臣ハ細務ヲ理ス是ニ至テ遂ニ清臣ヲ以
 テ有滄ニ代フ ○式目都監ヲ以テ邦國ノ大事ヲ
 掌サトラシメ僉議政丞判三司使三司ハ即チ令
 教ヲ掌密直使密直司密直ハ兵務二品ニ陞セ
 サトル僉議府ハ即チ同ジク兩府ト称ス又タ
 僉議府令ノ議政府諸司及ヒ州郡ノ號ヲ改ム ○元ニ入ル官者李大
 順等十六人ヲ以テ同日ニ封シテ君トナス 安平

主嘗テ本國ノ闕寺數人ヲ世祖ニ獻スルニ願フ
 ル親寵ヲ得制ヲ奉ノ東ニ來リ其ノ家ヲ復シ其
 ノ族ヲ官ニスル者アルニ至ル是ニ於テ父兄相
 ヒ爭ソフテ其ノ子弟ヲ官ニス又強暴者アリ小
 シク憤怨スルヲアレバ輒チ自カラ勢ヲ割ク故
 ニ未タ數十年ナラザルニ刀鋸スル者甚タ多シ
 成宗皇帝以來闕寺事ヲ用ヒ大司徒ニ任スル者
 アルニ至ル王京師ニ在リ三宮ニ出入シ此ノ輩
 ト親狎ス故ニ並ニ之ヲ封ス ○僉議中賛金之淑
 卒ス之淑性廉潔剛正三別抄ノ亂ニ賊ニ陷テ汚

三年元我應長元年權阻性耿介ニ荀合ハズ嘗
 テ遣世ノ志アリ建強テ之ヲ留メ四州副
 使ト為ス皆ナ廉能精明ヲ以テ称セラル又ク東
 都ノ留守ト為リテ甲坊ヲ撤ス此ヨリ前キ一庫
 ヲ作リ民ノ綾羅ヲ賦シテ之ヲ貯ヘ甲坊ト名ヅ
 ケ以テ貢獻ニ充ツ留守其ノ贏餘ヲ私ス阻之ヲ
 撤去ス後ナ僉議賛成事トナル然ル浮屠ヲ信シ
 葷肉ヲ斷シ自カラ夢庵居士ト號ス一夕逃レテ
 禪興社ニ入リ剃髮ス其ノ子溥馳ヤ往キ大ニ哭

ス阻カ曰ク汝ヲ復タ我ヲ發髪ニセント欲スル
 耶竟ニ聽カズ是ニ至テ卒ス
 四年元我カ正和元年齊安大君淑卒ス淑人トナリ
 蕭正ニノ典故ニ諧練ス國人稱ノ宗室中ノ賢者
 トナス密直司使李思溫等以爲ラク王ノ久シク
 元ニ留ルハ實ニ權漢功崔誠カ久シク銓選ヲ掌
 トリ其ノ贈賂ヲ利シ王ニ勸メテ還ラシメザル
 ニ由ルナリト乃チ徵政使失列門人ニ請ヒ太后
 ノ命ヲ矯メテ漢功等ヲ獄ニ下ス王怒リ太后ニ
 白ノ之ヲ釋ルシ思溫等ヲ臨洮ニ流ス○僉議政

丞李混卒ス混性寛厚ニノ鄭瑋尹瑋ト同シク政
房ニ在リ互ニ相ヒ推致ス一日相ヒ語ルニ各短
ナル所ヲ以ス混瑋ニ謂テ曰ク君カ事ヲ處スル
人イテ甚ク巧ナリト謂フ瑋ニ謂テ曰ク入君ヲ
好ンデ自カラ尊フスト謂フ瑋乃チ混ニ謂テ曰
ク人君不廉ナリト謂フ信ナリ乎混久シク選ヲ
事トリ性且ツ不廉ナリ故ニ家穢ク富ム務メテ
疎散ヲナシ賓客ヲ好ム琴棋ヲ嗜メリ嘗テ寧海
ニ泛ビ海浮査ヲ得之ヲ製シ舞鼓ト為ス令ニ至
テ樂府ニ傳フ○憲府妖僧曉可ヲ囚フ曉可妖妄

ヲ以テ衆人ヲ眩惑ス是ニ至テ憲司其ノ詐ヲ覺
リ罪ニ處ソ之ヲ囚ス
五年我カ正和二年元王ヲ國ニ歸サンヲ欲ス
是ニ於テ王位ヲ長子江陵大君熹ニ傳ヘ又ハ姪
延安君暲ヲ以テ世子ト為サンヲ帝ニ請ヒ
即チ王ヲ異母兄江陽公滋ノ子仍ツテ朝廷ニ留
マリ王愛撫スルヲ子ノ如シ
マラント欲ス聽カズ遂ニ王及ビ公主ト與ニ還
リ上王ト稱ス
忠肅王諱ハ熹字ハ宣孝忠宣王ノ第
二年我ガ正和三年上王自カラ其ノ德十餘條ヲ

記シ密カニ式目都監ニ下シ上箋ノ陳賀セシト
○元上王ニ命シ京師ニ留マラシム上王萬卷堂
ヲ燕邸ニ構ヘ李齊賢ヲ召ソ府中ニ充テ文儒闕
復姚燧趙孟頫虞集等ヲ迎致シテ之ト從遊シ史
書ヲ考究スルヲ以テ自カラ娛サハ時ニ鮮卑ノ
僧アリ帝師ハ思巴カ蒙古ノ字ヲ製シテ功アル
ヲ以テ天下ニ請ヒ祠ヲ立テ孔子ニ比ヤントス
王ノ曰ク孔子ハ百世ノ師ナリ祀ルニ德ヲ以テ
ノ功ヲ以セズ字ヲ製スルノ功何ゾ比ス可ケン
ヤ聞ク者之ヲ偉トス元朝ノ科舉久シク廢ス王

姚燧ノ言ヲ以テ帝ニ白シテ之ヲ許ルス李孟相
タルニ及テ之ヲ行フ王嘗テ齊賢ニ問フテ曰ク
近來我カ國ノ學者皆ナ釋子ニ從ツテ章句ヲ學
ブハ何ゾヤ對テ曰ク庚癸ノ乱ニ文臣窮山ニ逃
隱シ冠帶ヲ脱シテ伽梨ヲ蒙リ以テ餘年ヲ終フ
其ノ文治稍ク復スルニ及テ學者學ノニ所ナシ
有志ノ士皆ナ此ノ輩ニ從フ釋氏ノ學ニ從フハ
其ノ源此ニ始マルヲリ○擢漢功ヲ遣ハノ元ニ
如キ賀セシノ始テ科舉ヲ行フ

二年

我カ正和四年
元ノ延祐二年

東堂ヲ改メテ應舉試トナス

三年我カ止和五年上王潘王元常テ王ヲ封ノ位
ヲ世子曷ニ傳ヘン一テ請ニ自カラ大尉王ト称
ス帝曷ニ開府儀同三司ヲ授ク潘王ヲノ梁王ノ
女ニ尚セシム○潘氏其ノ夫ヲ弑ス上王之ヲ赦
ルス潘ハ尚書水源ノ女ナリ其ノ夫李揖黃州ノ
牧使タリ潘氏衛引金南俊ト通シ遂ニ之ヲ弑ノ
四年我カ文保元年王微行ノ坡萬年歡ノ家ニ幸
ス○王西海道ニ敗ス○僉議政丞閔漬本朝編年
綱目ヲ撰シテ之ヲ進ム上ハ國初ニ起リ下ハ高
宗ニ訖ル書凡ソ四十二漬漸、文藻アレハ心術

正シカラス性理ノ學ヲ知ラズ其ノ昭穆ヲ論フ
ル宋子ノ議ヲ以テ非トスルニ至ル○九齊朔試
ヲ設ク時ニ監試廢スルト已ニ久シ始メテ朔試
ヲ以テ之ニ代フ
五年我カ文保二年王及ニ公主延慶宮ニ宴シ還
途ニ於テ姚安道カ賦スル所ノ唐玄宗打毬圖ノ
詩ヲ記シ久シク之ヲ吟詠ス詩ニ曰ク金殿千門
白晝開三郎沉醉打毬回九齡已老韓休死明日應
無諫疎来○州郡ノ事審官ヲ罷ム事審官ノ設タ
ルヤ本ト宗主人民ノタノニ流品ヲ甄別ニ賦役

ヲ均平シ風俗ヲ端正ニスルヲ以テ旨トナヌ而
ノ廣ク公田ヲ占メ多ク民戸ヲ匿シ擅マ、ニ威
福ヲ作シ郷ニ害アツテ國ニ益ナシ故ニ之ヲ罷
ム民大ニ悦バ未ダ幾クナラバ擢豪復タ自カラ
之ヲ為シ其ノ害前ヨリモ甚ダシ○辨違都監ヲ
置キ大ニ豪勢ノ占ムル所ノ田民ヲ索メ其ノ主
ニ返ヘス中外大ニ悦バ獨リ豪勢之ヲ患ヒ上王
ニ訴ヘテ之ヲ罷ム後王復タ之ヲ置ク○安震擢適ノ後
ヲ以テ始メテ制科ニ登セ自カラ檢閲シテ藝文
應教ニ擢拜ス

六年我カ元應元年上王帝ニ請フテ御香ヲ降シ
南江浙ニ遊レデ寶陀山ニ至リテ還ヘル時ニ權
漢功李齊賢等從行ス命ノ歷ル所ノ山川勝景ヲ
記シ行錄一卷ヲ為ル○文成公安珣ヲ以テ文廟
ニ從祀ス
七年我カ元應二年上王時事ノ將ニ變セントス
ルヲ知リ患ヲ避ケント欲シ時ニ仁宗復タ帝ニ
請フテ香ヲ降シ江南ヨリ行キテ金山寺ニ至ル
潤州ニ帝使ヲ遣ハノ急ニ召シ騎士ヲノ擁逼ノ
以テ北セシム侍從臣僚王ノ免カレザルヲ恐レ

皆ナ奔竄ス或ハ藥ヲ仰グ者アリ上王大都ニ還
ヘル帝托スルニ佛經ヲ學ブラ以シ祝髮シテ吐
蕃ニ流ス朴仁幹等十八人之ニ從フ伯顔充古思
ハ本ト本國ノ人ナリ官ヨリ闕ト為ツテ元ニ入
リ仁宗皇帝ノ藩邸ニ事フ佞險ニノ不法多シ上
王深ク之ヲ疾ミ太后ニ白ノ奪フ所ノ土田減獲
ヲ以テ悉ク其ノ主ニ還ヘス又々無礼ヲ以テ之
ヲ杖ツ故ニ仁宗崩ノ後ナ太后權ナシ讒訴ノ已
マズ禍ヒ幾ンド渺ラレズ丞相拜住ノ營救ニ賴
ツテ免カルヲ得タリ既ニ吐蕃ニ至ツテ後ナ

李齊賢等書ヲ中書省ニ獻ノ還ヘルヲ請フ帝命
ノ量移センム未タ幾クナラズ帝弒セラレ晋王
位ニ即キ召還ス○朔試ヲ改メテ舉子試ト為ス
○復タ政房ヲ置ク
八年我カ元草元年權漢功蔡洪哲等ヲ巡軍獄ニ
下シ漢功擱擯ヨリ逃レ還其ノ家ヲ籍シ遠島ニ
杖流ス李瑱齊賢出テ餞ス漢功カ曰ク天地廣大
ナリト雖天一身藏ス處難レ瑱カ曰ク厠竇好漢
功大ニ慙ヅ漢功等上王ニ扈從シテ元ニ在リ權
ヲ擢キ賂ヲ納ル親舊ノモノニハ朱紫ヲ濫授ス

王頗ル不平ヲ懷ク上王流サル、ニ及テ王吳潛
金千寶等ニ命ノ之ヲ鞠セシハ西幸ヨリ以後宦
官左右上王ノ政ヲ革メ舊臣ハ放逐セント謀リ
虚日ヲ倉庫俱ニ端ク全英甫ノ弟僧山枳及ヒ
無佛奴等伯顔充古思ニ附キ蜂起ノ乱ヲ煽グ○
王詔ヲ被リテ元ニ入リ内豎大護軍朴仁平奸巧
ヲ以テ幸ヲ得潜カニ曹頤ノ養子宦者楊安吉時
ニ帝ノ側ニ在リ事ヲ用ユ其ノ妹人ノ適スル
己ニ久シ安吉其ノ夫ヲ黜ケテ以テ仁平ニ嫁ス
是ニ至テ仁平先ノ潘王ノ所ニ至リ頤安吉ト唇

齒ヲ為シ遂ニ王ニ背キ國事ノ陰事ヲ以テ潘王
ニ彰ヘ清臣ヲ引キ潜カニ之ト比ス趙璉趙延壽
金元祥等陰カニ之ニ附ク時人仁平ヲ目ノ人猫
トイフ伯顔充古思ノ家ニ寓ス帝潘王罵ノ譖ヲ
聽キ印章ヲ收ム○鷹揚軍上護軍元冲甲卒ス冲
甲人ト為リ短小精悍眼ニ電光アリ難ニ望ンデ
身ヲ忘ル後チ哈丹ヲ撃チ之ヲ奔ラスヲ以テ功
臣ノ号ヲ賜フ○蔡河中洪哲元使ト偕ニ来リ詐
ハリ傳フ帝潘王罵ヲ以テ國王ト為スト又夕辨
違都監官ニ謂テ曰ク汝ガ惡王ノ命ニ從ヒ我カ

父母ノ民ヲ奪ヒ斷ツテ以テ人ニ與フルヤト
九年我カ元享二年容直副使裴延芝卒ス延芝嘗
テ印侯ニ從ヒ哈丹ヲ燕岐ニ討スルニ流失アリ
輔車ヲ貫ヌキ瘡ヲ哀ンデ復タ戰カヒ停戰甚タ
衆シ功ヲ以テ中郎將ニ拜ス忠宣王典農司ヲ設
ケ備倉アリ延芝ヲ以テ其ノ事ヲ幹ヤシム非罪
ヲ以テ縲紲ニ在リ其ノ子天慶身ヲ以テ代ラン
ト請フニ聽カズ遂ニ父子俱ニ竄ヤラル還ヘル
ニ及テ門ヲ閉テ病ト謝シ日ニ琴棋ヲ以テ自カ
ラ娛ミ口利ヲ言ハス○僉議賛成事趙璉卒ス時

ニ王元ニ在リ璉省事ヲ權攝ス元使絡繹タリ率
子皆ナ氣ヲ使ヒ暴ヲ逞シフス璉善辭以テ對フ
怒リ轉々解ク卒スルニ及テ國人皆ナ泣ク然レ
潘王ニ忒心アリ臣節完カラズ○權漢功蔡洪哲
等王ノ杖流スルヲ怨ミ乃チ驪興君閔漬等ヲ邀
ヘ潘王ヲ立テンコトヲ欲ス會百官中書省ニ上書
ス執義尹宣佐ノ曰ク臣ニノ君ヲ訴フルハ狗彘
タモ為サズト之ニ嚙ヒテ去ル賛成事閔宗儒亦
ク以テ非トナス度陽君金倫名ヲ署セズ臺諫史
官皆ナ名ヲ署セズ議郎趙湜書ヲ賫ラン中書省

及ヒ翰院ニ呈スルニ並ニ受ケズ

十年我カ元享三年上王吐蕃ヨリ大都ニ還ヘル

李齊賢崔誠之丞相拜住ニ上書ノ朶思麻ノ地ニ

量移ヤンヲ請フ又タ御史大夫鍤失英宗皇帝

ヲ弑シ皇叔晋王帝位ニ即キ都ニ召還ス○元行

省ヲ本國ニ立ツルヲ議ス尋デ之ヲ罷ハ初メ

吳潛柳清臣審王蜀ヲ立テンヲ謀ル會英宗崩

シ泰定帝登極ス清臣等未タ其ノ謀ヲ遂ゲズ上

書ノ行省ヲ立テ國号ヲ罷メテ内地ニ比ヤント

請フ時ニ元ノ前通事舍人王觀及ヒ本國ノ人崔

誠之李齊賢等交都堂ニ上書ス議遂ニ寢ム

十一年我カ正中元年元王ニ勅ノ國ニ還ヘラシ

メ復タ印章ヲ賜フ曹頤蔡河中書又タ元ニ留

ル無賴子弟二千餘人ヲ連名ノ省ニ呈セシメ

王ヲ訴ヘテ已マズ僉議賛成事致仕閔宗儒卒

ス宗儒天資莊重風度秀朗典故ヲ明識シ吏幹ニ

優レリ妄リニ交遊セズ尤モ親族ニ厚シ晚年綏

竹ヲ好ミ多ク花木ヲ植ヘ聲妓ヲ以テ自カラ娛

ム

十二年我カ正中二年化平府使李晟卒ス晟弱冠

ニノ登第シ墳典ヲ窮討シ寢食ヲ忘ル、ニ至ル
年五十九ニシテ左思輔ニ拜ス官ヲ棄テ田里ニ歸
ヘル上王燕郊ニ在ル其ノ名ヲ聞キ内書舍人
ニ拜ス累遷シテ成均祭酒ニ至ル所學ブ者雲ノ
如シ人之ヲ五經笥ト謂フ○崔有滄元ヨリ還ル
時ニ朝廷省ヲ本國ニ立テ世祿奴婢ノ法ヲ革メ
ント欲ス有滄中書省ニ詣リテ力ノテ之ヲ言フ
舊制ニ依ラント請フ之ニ從フ還ヘルニ及テ國
人手ヲ舉ケ額ニ加ハハ泣テ曰ク我が三韓ヲ存
スル者ハ崔侍中ナリ

時ニ有滄年八十六

○王及ヒ公主元

ヨリ至ル上王元ニ薨ス王賜等梓宮ヲ奉シテ還
ヘル百官玄冠素服ノ郊迎ス○延興君朴全之卒
ス全之少フノ衣冠ノ子弟タルヲ以テ元ニ入リ
中原ノ名士ト古今ヲ商確スルニ諸ヲ掌ニ指ス
ガ如シ忠宣世子タリシ時全之ヲ以テ傳ト為ス
性慈厚仁愛ナリ經子ニ通シ術數ヲ究ム潘王ノ
黨王ノ罪ヲ誣ヒ都堂ニ上書スルヤ遍ルニ名ヲ
署スルヲ以テ全之カ曰ク狗奴敢テ我ヲ汚サン
トスルヤ遂ニ其ノ子瑗ヲ遣ハノ王所ニ聞ス王
位ニ復スルニ及テ瑗ヲ代言ニ拜シ全之ヲ起ノ

事ヲ視セシム老ヲ以テ固辞ス乃チ會議政丞致仕ヲ授ク

蠻人王三鏐王ニ寵セラレ官ヲ賣リ獄ヲ鬻ク其妹夫張世人ノ馬ヲ奪テ憲府捕繫ノ之ヲ治ス王錫杖ヲ以テ持平金開物ヲ繫チ擅マニ世ヲ釋ルス○李齊賢ヲ以テ政堂文學トナス

十四年我カ元曆二年致和二年會議中贊金怡卒ス匡定ト謚ス怡ハ春陽縣ノ人初ノ名ハ之琬庭美ト改ム忠宣王令ノ名ヲ賜フ嘗テ長興府ヲ調ス吟丹入寇ス國家民ノ出耕ヲ禁ス怡以モハヲク耕種時ア

リ況ンヤ天兵此ノ草賊ヲ制スルハ猶オ机上ノ肉ノ如シ何ヲ邊郡ヲ煩ハスニ至ランヤト從ハズ賊果シテ燕岐ニ到ツテ滅ス而ソ府獨リ大ニ熟ス遠近之ニ賴ル又タ忠烈元ニ在リ忠宣ヲ廢ノ瑞興侯琬ヲ立テント歟ス是ニ於テ二王ノ臣之ヲ争フ怡密カニ忠宣ノ封ヲ受ル詔冊ヲ取リ潛カニ腰間ニ帶ビ他ノ紙ヲ以テ忠宣ノ匣中ニ納ル居ル數日果シテ奸人之ヲ竊ム群小謀戎ルニ垂トス時ニ怡佩ア所ノ冊命ヲ以テ之ヲ驗スルニヨリテ事遂ニ寢ム○王元ニ請ヒ位ヲ濫

王ニ禪^ニト欲シ密カニ表^ステ代言^ス韓宗愈ニ
授^ク趣^メカニ之ニ印^シセシム宗愈從^ハズ固^ク諫^ス
ムルニ命^テ得^ズ乃^チ退^キ托^{スル}ニ馬ヨリ墜^ツ
ト云^ヒ李兆年ト興^ニ宰相ニ謀^リ奸臣ヲ執^ツテ
之^ヲ下^ク事竟^ニ行^ハレズ
十五年^元我^カ嘉^曆三年^{柳清臣}吳潛等中盡省^ニ詣^リ
王^盲聾^瘡啞^{ナリ}ト誣^訴ス帝平章改事^{買驢}ヲ
遣^ハノ来^リ問^フ王^{對辨}スル^ノ常^ノ如^ク礼容嚴
肅^ニシテ言語序^{アリ}買驢^乃曰^ク向^者ノ訴^タ
フル者ハ皆誣^{ナリ}ヨツテ前^ニ淹留^{スル}使臣^ヲ

呼^ビ之^ヲ督^{シテ}還^{ラシ}ノ事乃^チ罷^ム王^之テ德
トシ金銀綾羅^布ヲ饋^ル皆^テ受^ケズ○胡僧^指
空^戒ヲ延福亭^ニ設^ルニ士女奔走^ノ以^テ聽^ク鷄
林司錄^{李光順}亦^タ無^生ノ戒^ヲ受^ク州民^ヲ城
隍^ヲ祭^ルニ肉^ヲ用^{ユル}ヲ得^サランム禁甚^タ
嚴^{トリ}州人一日^ニシテ盡^ク其^ノ豚^ヲ屠^ル○銀
瓶^ノ價^ヲ定^ム資^膳司言^フ銀瓶^ノ價日^ニ賤^シ今
ヨリ上品^ノ瓶^ハ布^十疋^ニ值^シ貼^瓶ハ八九疋^ニ
值^シ違^フ者^ハ科^ニ處^{セント}之^ニ從^フ
十六年^元我^カ元^德元^年盜^馬韓^ノ祖^虎康^王ノ陵^ヲ

發ク○柳清臣元ニ死ス清臣吳潛ト王ニ從フテ
元ニ如キ王ニ背キテ潘王ニ附キ屢王ヲ誣告ス
王位ニ即クニ及テ二人罪ヲ懼レテ燕ニ留マリ
九年ニノ死ス
十七年我カ元德二年元世子禎ヲ策ノ國王ト為
シ七十堅使臣ヲ遣ハシ来リテ國王ノ印ヲ取リ
王忠ヲ關西焦ハノ女ニ尚セシム是ヲ德寧公
主ト為ス○知印房ヲ置ク○王機務ヲ嬖臣裴佺
朱柱ニ委シ日ニ内豎ト角力ノ戲ヲ紆ス起居注
李湛ノ曰ク君舉ヲ慎マザル可ラズ左右之ヲ出

ス王ノ曰ク書スル者誰ヌヤ湛カ曰ク史臣ノ職
ナリ王ノ曰ク我カ過失ヲ書スル者ハ書生ナリ
ト王本ト儒ヲ好マズ是○光陽君崔誠之卒ス誠
之忠宣ニ從フテ元ニ在リ内乱ヲ定メ武宗ヲ立
ツ常ニ左右ニ從ヒ贊襄スル所多シ又數學ニ精
シク授時曆法ヲ得テ東方ニ傳フ高カ黨國家ノ
事ヲ疎列スルニ及テ將ニ中書省ニ訴ヘントス
誠之聲ヲ厭厭ノ名ヲ署ヤズ○檢校政丞金台鉉卒
ス文正ト謚ス台鉉性廉正ニ言動礼ニ循ヒ晝
ハ卧サス暑ケレバ襪ガズ母ニ事ヘテ孝親姻ニ

接スル睦シク三朝ニ事ハ進退義ヲ以シ裁決精
 敏ニシテ歷代ノ典故ニ通ス少キ時業ヲ先進ノ
 門ニ受ク先進奇トシテ之ヲ愛シ屢引テ内ニ入
 レ之ヲ饗ス其ノ家ニ女アリ新ニ寡ス稍詩ヲ解
 ス一日忽チ詩ヲ窓隙ニ投ソ之ヲ挑ム此ヨリ往
 カズ〇始メテ舉子ヲノ律詩四韻一百首ヲ誦シ
 小學五聲字韻ニ通セシノ乃チ許ルレテ試ニ赴
 カシム

忠惠王 諱ハ「禎」肅王ノ長子
 母ハ明德太君洪氏
 元年 我カ元弘元年
 元カ至順二年 太寧府院君崔有奔卒ス有奔

ハ「平章」滋ノ子ナリ性恬退ニシテ名譽ヲ求メズ故
 ニ仕官ノ十年遷ラズ時論之ヲ惜ム忠烈其ノ名
 ヲ聞クヲ久シ位ニ即クニ及テ監察雜端ニ除ス
 是ヨリ四朝ニ歷任シテ國老トナル忠憲ト謚ス

忠肅王

後元年 我カ元弘二年
 元カ至順二年 王位ニ復ス
 二年 我カ元弘三年
 元カ統元二年 李穀舉ニ元ニ應シ制科第二
 甲ニ中ル翰林國史院閣官ヲ授ク
 四年 我カ建武二年
 元カ至元二年 童女ヲ求ムルヲ罷ム時ニ
 本國ノ典儀付令李穀元ニ在リ御史台ニ言ヒ代

ツテ疏ヲ作り罷ノント請フ帝之ヲ納ル
 六年我カ延元二年賛成事元忠卒ス忠性端慤ニ
 ノ學バスト雖凡善ク事ニ處ス王ノ元ニ留ノラ
 ル侍從大臣皆ナ擢試ス忠獨リ終始節ヲ一ニ
 ス○元本國ノ人ニ勅ノ軍器ヲ藏ムルヲ得ザラ
 シム官員馬足ヲ存留スルヲ除クノ外盡ク拘刷
 行フ百官皆ナ事ヲ視ズ征東省世祖土風ヲ改
 ノザルノ詔ニ據リ帝ニ奏ス帝之ニ從フ
 七年我カ延元三年黃守トイフ者アリ平壤ニ居
 ル父母年俱ニ七十餘弟妹五人アリ同ジク變ノ

食ヒ甘苦ヲ與ニレ先ッ父母ニ奉スル一日ニ三
 タビ退キテ共ニ食ス二十餘年ノ久シキ子孫服
 習ノ始ンクモ怠タラズ賛成姜融親カラ其ノ弟
 ニ至リ狀ヲ具ヘテ聞ス
 八年我カ延元四年王薨ス前王ニ遺命ノ位ヲ襲
 ハシム○前王私ニ寶興庫ヲ置ク○前王其ノ男
 洪我ノ繼室黃氏ニ淫シ又タ庶母壽妃權氏及ヒ
 慶華公主ニ烝ス若シ人ノ妻妾姿色アルヲ聞ケ
 ハ則チ親戚貴賤ヲ問ハズ或ハ其ノ弟ニ至リテ
 之ヲ淫ス○曹嶠及ン兵ヲ率ヒテ王宮ヲ圍ム兵

賊レテ誅ニ伏ス「頤」洪拱等ト聲言シ「前王」ノ群小
 ヲ逐太シテ陰カニ「審王」ノ地ヲ為シ國印ヲ取ッ
 テ永安宮ニ置ク乃々曰ク我レ政丞トナリ荒淫
 無道ヲ見テ朝廷ニ聞セズンハ罪我カ身ニ在ラ
 ント兵ヲ舉ゲテ前王ノ宮ヲ圍ミ射テ王ノ臂ニ
 中ッ未ク幾クナラズ「頤」ノ兵前王ノ先鋒ノ為ニ
 敗ラレ頤誅ニ伏ス

忠惠王

後元年我カ興國元年順天君「蔡洪哲」卒ス人ト為
 リ精巧文章技藝ニ干テ皆ナ其ノ能ヲ盡ス尤モ

釋教ヲ好ミ嘗テ官ヲ棄テ閑居スル十四年浮
 屠禪旨琴書劑和ヲ以テ日用ト為ス忠宣王其ノ
 名ヲ聞キ名ノ之ヲ用ユ遂ニ相タルニ至ル性貪
 婪和ヲ營ムヲ喜ミ多ク民ノ田ヲ取リ以テ鉅富
 ヲ致ス又タ多ク禪僧ヲ養ナヒ藥ヲ施ス人多ク
 之ニ頼ル「元前王」ヲ執ラヒテ刑部ニ囚ス五府
 中書樞密府「史」翰林宗正「府」雜問セシム「曹頤」ノ黨利口多シ金
 倫折クニ片言ヲ以シ碎語蘭直ナリ五府官客ナ
 ヲ改メテ之ヲ目ス時ニ丞相「伯顏」宿憾ヲ蓄ハフ
 故ニ王ヲノ頤ノ黨ト辨セシム李兆年慷慨憤リ

ヲ發シ李齊賢ニ謂テ曰ク吾レ面アタリ丞相ノ
前ニ訴ヘント欲ス冀ハクハ其ノ意取スベシ然
氏列戦門ヲ守リ之ヲ遂ルニ由ナシ令マ韋ニ出
テ、城南ニ田ス吾レ當ニ道左ニ上書メ首ヲ馬
蹄ノ下ニ碎キ死ン吾カ君ノ冤ヲ明カニスベシ
吾子其レ筆ヲ把ツテ吾カ書ヲ書セヨ夜起テ沐
浴シ鶏鳴將ニ行カントス伯顔適敗ル因テ累サ
ズ然ル聞ク者慄然タリ脱々帝ニ奏シ王ヲ釋ル
メ位ニ復ス王乃チ國ニ還リ兆年ヲ以テ正堂文
學トナス○元本國ノ女奇氏ヲ封メ第二皇后ト

ナス后ハ韋州ノ人總郎子教ノサナリ皇太子ヲ
生ム檢校成均大司成崔瀼卒ス瀼ハ致遠ノ後
ニノ平生産業ヲ事トセズ自カラ拙翁ト号ス文
章ヲ為ルニ師友ニ資セズ超然トノ自得シ務メ
テ古人ニ合ス同意ヲ論スルニ至テハ老師宿儒
ト雖ル必ス詰メテ之ヲ折ク性元ニノ苟モ俗ニ
合ス異端ノ排斥シ人ノ善惡ヲ説クヲ喜ム卒ス
ルニ及テ子ナク家甚ク貧ナリ朋友賻ヲ致ス乃
チ葬ル

二年我カ興國二年王權漢功ノ貳室康氏姿色
元ノ至正元年

アルヲ聞キ之ヲ宮中ニ納ル○李凌幹ヲ以テ政
丞トス星山君李兆年王ノ歩行ノ雀ヲ松崗
ニ彈スルヲ見指存ノ切諫ス且ツ林信ノ事ヲ諫
ム商人林信砂器ヲ賣ルヲ以テ業トナス王其ノ
女ヲ納レテ寵アリ封ノ翁主トナス時ニ砂器翁
主ト称ス信勢ヲ恃ンデ肆横ノリ王威シニ怒ッ
テ納レス兆年第二歸リ嘆ノ曰ク王年方ニ強シ
而ノ欲ニ肆マナリ吾既ニ老シリ而ノ又ク助
ナシ去ラズンバ必ス禍ニ及バン且ツ教諫メテ
納レズ責メ歸スル所アリ臣ノ主ヲ愛スル所ニ以

ニ非ガルナリ之ヲ去ルニ如カズト遂ニ郷ニ還
ヘリ終身出ダス兆年ハ京山府ノ吏長庚ノ子ナ
リ短小精悍學ヲ好ミ文ヲ能ス志ヲ執ルテ堅確
嚴ヲ以テ憚ラル入見毎ニ王履聲ヲ聞キ曰ク
兆年来ルト左右ヲ屏ク容ヲ正フノ以テ俟ツ歷
ル所邑績多ク退クニ及テ外事ニ關ラズ文烈ト
謚ス○成均祭酒禹倬卒ス倬ハ丹山人ナリ登
科シテ寧海司録ニ調セラレハ鈴祠ヲ毀テ郡ニ
怪ニ惑ヒ奉祠甚ク瀦ル民靈其ノ神ヲ碎キテ海ニ
投ス淫祀遂ニ絶ユ後チ退ヤテ福州ノ礼安縣ニ

老ス忠肅王其ノ節義ヲ嘉シ再タヒ召セ斥起バ
倬經史ニ通シ尤トモ易學ニ深シ程傳初メテ東
方ニ來ルル能ク解スル者ナシ倬乃チ門ヲ開ル
一月餘參究ノ乃チ解ス卒スル二年八十一
四年我々興國四年習射場ヲ罷メ東西ノ大悲院
ニ屬ス○初メテ職稅ヲ徵ス六品以上ハ布百五
十足七品以下ハ百足散職ハ十五匹令下ルト聞
キ或ハ家ヲ挈ヘテ山ニ登リ或ハ舟ニ乘ツテ逃
ル民甚ク之ヲ怨ム東界ノ存撫使崔昌義ガメテ
其ノ弊ヲ言ヒ之ヲ罷ム未タ幾クナラズ復ク之

ヲ行ノ○評理致仕尹宣佐卒ス宣佐生ナガラニ
ノ穎異七歳ユノ能ク文ヲ屬ス未タ嘗テ戲誣歌
舞セズ交游ヲ慎ミ然諾ヲ重ンズ居常賓ニ對ス
ルガ如ク唯經史ヲ以テ自カラ娛ム○元乃住采
赤等ヲ遣ハシ詔ツテ鞍轡ヲ索メ且ツ赦詔ヲ頒
ヤント高龍普王ニ勸メテ出テ迎ヘシム王百官
ヲ率ヒテ郊迎シ詔ヲ征東省ニ聽ク乃住等王ヲ
蹴テ之ヲ縛シ使者皆ナ劍ヲ拔キ侍從ノ群小ヲ
執ル百官皆ナ走匿ス金永煦等樂ニ中ル又タ殺
サル者アリ宰裔兵ヲ伏シテ之ヲ助ク乃住等

即チ王ヲ掖シテ一馬ニ載セ馳セ去ル王問ユル
一甚シ酒ヲ索ム一姫アリ之ヲ獻ス王肅州ニ到リ
衾ヲ州守安鈞ニ求ム鈞獻セズ采赤ニ詭フ采
赤カ曰ク汝ノ王寒ヲ恤レテ衾ヲ求ムルニ汝チ
與ヘズ人臣ノ義ヲ如何ント乃チ鏡尺ヲ以テ之
ヲ撃チ死ニ絶トス○彦陽君金倫家居ノ王ノ執
ヘラルヲ聞キ乃チ朝廷ニ陳乞スルノ意ヲ以
テ蔡河中ニ言ヒ宰相國老ヲ旻天寺ニ會議ス醴
泉君權漢功カ曰ク今マ君無道ニシ天子之ヲ誅
ス何ゾ得テ救フ可ケンヤ諸相皆ナ雷同フ倫邑

ヲ勵マシコク臣ノ君ニ於ケル子ノ父ニ於ケルハ當
ニ其ノ恩義ヲ盡スベキ耳其ノ父罪セラレ其子タル
者救ハサルニ忍ビンヤ令ノ呈省蒙諭ヲ得スト雖
然其ノ主ヲ救フテ而ノ罪ヲ得ルハ吾レ未ク聞カ
ガルナリ金永暉亦曰ク君辱シメラルレハ臣死ス
宜ナリト一座皆ナ之ヲ然リトス遂ニ決シ上書ヤシ
一ヲ謀リ金海君李齊賢ヲシ其ノ書ヲ草セシム後チ
寺ニ會シテ名ヲ署セントスルニ元檻車ヲ以テ王ヲ
國老多ク至ラズ事竟ニ就ラス揭陽縣ニ流ス一人ノ從行スルナシ揭陽ハ南方ニ在
余里二万

五年我カ興國五年王未タ配牙ニ至ラズ岳陽
縣ニ薨ス王性豪俠ニ騎射ヲ好ム王元・在リ
太保伯顔之ヲ称ン濮皮ト曰フ濮皮ハ豪俠ノ稱
務メテ財利ヲ營ミ荒淫度ナシ群小志ヲ得忠直
ヲケラル一タビ直言スル有レハ輒タ誅戮ヲ加フ
内ハ則テ父ニ責メラレ上ハ則テ罪ヲ天子ニ得
リ李兆年ノ切諫韓宗愈ノ忠直アリト雖亦タ容
ル能ハズ卒ニ以テ禍ニ罹ル○元子昕元ニ在リ
年甫メテハ歲天性聰敏ナリ帝命ノ位ヲ襲ハシ
△王教ヲ國內ノ臣僚ニ下ノ一ニ弊政ヲ革ンシ

メ韓宗愈ヲ以テ左政丞ト爲ン李政賢ヲ以テ判
三司使ト爲ン金倫朴忠佐ヲ以テ贊成事ト爲ス
忠佐性溫厚儉約ニシテ卿相タリト雖凡居室衣
服布衣ノ時ノ如シ好シテ易老ヲ讀ミ倦マズ○
王杜詩ヲ觀ント欲ス韓宗愈カ曰ク拙黃對自
ハ政ニ補ナシト托スルニ無キヲ以テシ進メズ
○内乘ノ鷹坊ヲ罷メ其ノ隸スル所ノ土田奴婢
ハ各本處ニ還ス○書筵官ヲ置キ分ツテ四番ト
ナレ日ヲ更ヘテ侍讀ス直提學李仁復容貌嚴整
辭氣簡重ナリ進講スル毎ニ王左右ニ謂テ曰ク

吾レ李公ヲ見ルニ覺ヘス疎然タリト安震王ニ
ニ言テ曰ク臣等員ヲ兩府ニ備フ竟日侍講スヘ
カラズ宜ンク端士ヲ撰ンテ以テ顧問ニ備フベ
シ春秋修撰元松壽藝文檢閱許湜其ノ人ナリト
判三司李齊賢又タ之ヲ言フ王乃々之ニ從フ○
科舉ノ法ヲ改定ス初場ニハ六經義四書疑ヲ試
ミ中場ニハ古賦終場ニハ策問○僉議參理羅益
禧卒ス益禧性耿介ニノ節義ヲ慕ヒ人ト爭フ
ヲ恥ズ常ニ國家ノ休戚人材ノ用捨ヲ以テ念ト
ナシ隱憂アルガ如シ是ニ至テ卒ス良節ト謚ス

○政房ヲ罷メテ典理軍簿ニ歸ス○京畿ノ祿科
田權貴ノ奪フ所ト為ル者ハ悉ク其ノ主ニ還ス

忠穆王諱ハ所忠惠ノ長子母ハ德寧公主

元年我々興國六年復タ政房ヲ置ク○左司議評

理鄭誦元ニ卒ス誦學ヲ好ミ善ク文ヲ屬ス忠惠

ノ朝ニ左司議ト為リ封駁スル所多シ執政之ヲ

惡ミ出シテ蔚州ノ守トナス謫中ニ在リト雖モ

吟嘯自若慨然トメ上國ニ遊官スルノ志アリ遂

ニ元ニ如キ丞相ニ謁ス將ニ之ヲ天子ニ薦シト

ス會、病テ卒ス○瀋王禺卒ス○王煦罷ハ煦政

テ罷ム時入觐望ス

二年我カ至正六年王閔漬ヲ撰スル所ノ編年綱

目闕漏多キヲ以テ乃チ李齊賢安軸李穀安震李

仁復等ニ命シテ更ニ撰メ進メシム

三年我カ至正七年整治都監ヲ置キ王煦金永聰

及ビ安軸金光勲ヲ以テ判事トナシ以テ豪勢ヲ

治ハ奇皇后ノ親族奇三萬奇柱等ニ倚テ虐ヲ肆

マニス並ニ獄ニ下メ之ヲ杖ツ三萬獄中ニ死

ス其ノ妻元ニ訴フ元使ヲ遣ハメ整治官自文室

田祿生等十余人ヲ獄ニ下ノ之ヲ杖ツ○參理安

子由事ヲ大廟ニ攝シ牛ノ死ヲ憫ミ牲ヲ殺サズ

監察司其ノ官ヲ免セント請フ王聽カズ○彥陽

府院君金倫卒ス貞烈ト謚ス倫嘗テ辨正都監官

ト爲リ奸ヲ發シ伏ヲ摘ム神ノ如シ合浦ヲ鎮

スルニ騎卒精練號令嚴明ナリ書ヲ覽ルニ喜

ミ多ク典故ヲ諳ス人問フ者アレハ響應ノ疑フ

ナシ○興寧君安軸卒ス文貞ト謚ス軸學ヲガ

メ文ニエナリ時ニ忠肅王元ニ留メラル、四

年軸同志ニ謂テ曰ク主憂レハ臣辱シメラル主

辱シメラルレバ臣死ス乃タ上書ノ王ノ他ナキ
 フ訴フ軸心ヲ執ル一公正ニシ家ヲ持スル一勤
 儉ナリ嘗テ曰ク吾レ平生称ス可キ者ナシ然ル
 四タヒ士師下ナリ凡ソ民ノ屈抑ノ奴ト為ル者
 ハ必ス理メテ之ヲ良民トナス
 四年我ガ正平三年王薨ス時ニ辛裔田淑蒙等相
 繼ヒテ事ヲ用ユ代言鄭四度之ニ依阿シテ進用
 セラレ久シク政房ニ在リ中外輻湊ス時人裔ヲ
 目ノ辛王貝ト曰フ母后盛年ニシ中ニ居リ康允
 中裴佺出入シテ韋ヲ得政ヲ秉リ恣マニ威福

ヲ作ス王煦金永昭帝命ヲ奉シ舊弊ヲ整理セシ
 ト欲シ卒ニ允忠ノ輩ノ為ニ隘イレラル
 忠定王諱昭忠惠王ノ庶子母昭忠王ノ庶母
 元年我ガ正平四年元忠惠王ノ子昭忠命ノ入朝
 セシ仍ツテ王ノ位ヲ嗣ガシム○王鎮城君李
 君佺即タニ命ノ國務ヲ断聽セシム○政丞王煦
 元ヨリ還リ道ニシ卒ス忠宣煦ヲ愛メ子ト為ス
 吐蕃ニ竄セラルニ及テ煦身ヲ以テ代ハラン
 ト欲ス薨スルニ及テ毎月朔望陵下ニ祭ル副正
 莊重ニシ平生妄リニ語ラズ秘書ヲ讀ミ大義ニ

通不再タビ相トナリ利ヲ興シ害ヲ除クヲ以テ
心トナス卒スルニ及テ驛吏柅ヲ望ンテ跼泣シ
迎ヘ入テ之ヲ祭ルヲ父母ノ如シ正獻ト謚ス○
前密直金敬直ヲ島ニ流シ前密直李承老ヲ貶ノ
宣州ノ勾當トナシ前代言尹澤ヲ光陽ノ監務ト
ナス初メ忠肅燕邸ニ在ルキ澤上諤ス一見ノ之
ヲ器トシ因テ托孤ノ語アリ意ハ江陵太君祺ニ
在リ後タ忠肅疾ニ寢ス復タ燕邸ニテ語ル所ヲ
以テ澤ニ語グ故ニ澤祺ニ於テハ素ト心ヲ歸ス
遂ニ承老ト與ニ民望ヲ以テ祺ニ歸フ乃チ中書

省ニ上書ノ本國叔姪兄弟相繼シ故並ニ幼君保
登ニ堪ヘサルノ状ヲ言フ王之ヲ憐ミ位ヲ嗣グ
ニ及テ是ノ命アリ敬直亦タ嘗テ王ヲ毀ル故ニ
及ブ○咸陽府院君朴忠佐卒ス忠佐性溫厚儉約
卿相タリト雖凡居室衣服布衣ノ時ノ如シ易老
ヲ讀レデ倦マズ○整治都監ヲ罷ム○權漢功死
ス○漢陽府院君韓宗愈致仕ス時ニ權倖事ヲ用
ユ宗愈退ヒテ其ノ郷ニ居ル事有ルニ非ガレバ
未タ嘗テ京師ニ至ラズ
二年我カ正平五年倭兵固城巨濟等ノ處ニ寇ス
元ノ至正十年

合洽ノ萬戸崔禪等撃テ之ヲ却ク倭寇此ニ始マ
ル此ノ後年々寇掠絶ヘズ

三年元ノ至正十一年賛成事李穀卒ス文孝ト謚ス
穀ハ韓山ノ吏ニシテ早ク父ヲ喪ヒ母ニ事ヘテ孝
ナリ性端嚴剛直ニシテ中朝ノ文士ト交遊ス○初
メテ文武ノ兩選ヲ命シ各吏兵曹ニ分ツ三司金
光戴ヲシテ王ニ白シ政房ヲ罷メ舊制ニ復セシム
○元江陵大君祺ヲ以テ王ト為シ祺ハ忠惠王ノ
リ使ヲ遣ハシ府庫ヲ封シ國璽ヲ收メテ以テ歸
ル前王江華ニ適ル一年ニシテ煬ニ遇テ薨ス德興

君塔思帖木兒元ニ奉ルニ德興ハ乃忠宣ノ元子王
李齊賢ニ命シ政丞ヲ攝シ權リニ征東省ノ事ヲ
斷セシム措置宜キヲ得入王及ヒ公主元ヨリ至
リ公主ハ乃子衛王ノ女位ニ即キ忠惠王ノ孽子
釋器ノ變ヲ祝シテ萬德寺ニ置ク

啓蒙朝鮮史略卷之五終



卷之三

